ULTIMA EDIZIONE

TORINO
Anno XI - Num. 198
Via Roma - Gall. de *La Stampa*
Telefoni: dal 40-943 al 40-948

NUOVA

STAMPA SERA

ULTIMA EDIZIONE

GIOVEDI' VENERDI'
22-23 Agosto 1957
L. 30 (sped. in abb. postale)

INSERZIONI: S.P.I., via S. Teresa 7, tel. 53-331 50-380, 53-961. - Prezzi per mm. di mil. in una col.: Amm. comm. L. 300 (fun. 350) - Amm. finanz. e legali L. 300 (fun. 450) - Necrol. L. 300 (fun. 300), partecipaz. L. 300 (fun. 1200) la linea - Echi cronaca L. 400 (fun. 700) la linea - Pubbl. econ.: vedere rubriche. Pagamento anticipato. - Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione. — ABBONAMENTI (sole pubbl. n. 5/1297): ITALIA: anno L. 7500, sem. L. 3900, trim. L. 2000. - ESTERO (Paesi a tariffa postale ridotta): anno L. 11.500, sem. L. 6000, trim. L. 3100. — Copia arretrata: prezzo doppio.

A SEGUITO DELLE CONSULTAZIONI ANGLO-STATUNITENSI

Riunione segreta a Washington sugli sviluppi della crisi siriana

La questione all'esame del Consiglio per la sicurezza americana, riunito questa mattina sotto la presidenza di Eisenhower - Turchia, Iraq e Israele vivamente preoccupate per la gravità della situazione a Damasco - La VI Flotta degli S. U., che si trova a occidente della Sicilia, attende rinforzi Dimissioni ad Amman dell'addetto militare siriano, per protesta contro la politica del suo Paese

Nostro servizio particolare

BEIRUT, giovedì sera.

La VI squadra americana è pronta a spostarsi nel Mediterraneo orientale se sarà necessario. La notizia, proveniente da Washington, sottolinea la crescente tensione nel Medio Oriente. Il groviglio di interessi e di orientamenti dei Paesi della zona (sostanzialmente concordi su un unico punto, l'avversione a Israele: ed anche questo problema si ravviva alla luce degli ultimi eventi) rischia di provocare una svolta che potrebbe precipitare la situazione. L'esistenza in qualche Paese di correnti contrastanti acuisce il carattere esplosivo delle condizioni attuali.

A Damasco, intanto, un portavoce ha confermato che unità corazzate e di fanteria hanno preso posizione sulla via di Beirut, «come precauzione contro la possibile infiltrazione di elementi estili da paesi stranieri». E' in sostanza, notano gli osservatori, una proclamazione di sfiducia nei confronti del Libano, paese favorevole alla dottrina Eisenhower. Ma il portavoce siriano ha anche esplicitamente accennato alla possibilità che «la VI Squadra mandi qualche marine»; come avrebbe fatto durante la crisi giordana alcuni mesi or sono.

Circa il nuovo accordo fra Damasco e Mosca, gli ambienti ufficiali siriani citano la possibilità che l'Unione Sovietica accetti il pagamento dilazionato di un anno degli invii di armi. (L'accordo è stato stipulato «in linea di principio» dal ministro della Difesa Khaled El Azim durante il suo viaggio a Mosca; è stato poco dopo il ritorno di Azim che, con la sostituzione del capo di stato maggiore e con la denuncia del «complotto americano», l'estrema sinistra ha compiuto il suo colpo).

Ad Amman l'addetto militare siriano, colonnello Osman Cabani, ha comunicato d'aver presentato le dimissioni, protestando contro la nuova politica del governo, Damasco non le ha accettate; gli ha fatto pervenire invece un decreto presidenziale che l'esonera dalle funzioni.

L'intensa preoccupazione per gli eventi siriani e per i loro possibili sviluppi è riflessa dal colloquio che re Faisal e il principe ereditario Abdul Ilah dell'Iraq, in visita in Turchia, hanno avuto ieri con il primo ministro turco Adnan Menderes. Nel contempo Fadil Gemali, ex-premier iracheno, ha dichiarato ad Istanbul di essere «profondamente turbato come nazionalista arabo» dalla situazione siriana. La maggioranza dei siriani, ha detto, non vogliono essere comunisti.

Lo Stato di Israele segue con estrema attenzione i fatti di Siria. A Gerusalemme si annuncia intanto che una ragazza araba di ventun anni, Samia Akaia, e due giovani arabi, tutti di Haifa, hanno confessato alla polizia israeliana di avere svolto opera di spionaggio per la Siria e per la Giordania.

A Washington, sono proseguite le consultazioni anglo-americane sul problema siriano. Peter Garran, ministro d'ambasciata, ha conferito con William Rountree, sottosegretario di Stato per il Medio Oriente. Garran è addetto alle questioni economiche, ma in assenza dei suoi diretti superiori ha assunto l'incarico di trattare gli aspetti politici della questione siriana. Anche i rappresentanti di Turchia, Pakistan, Iraq e Iran hanno avuto contatti con il Dipartimento di Stato sul problema della Siria.

Questa mattina il presidente Eisenhower presiede una riunione segretissima del Consiglio per la sicurezza nazionale; argomento la Siria. Saranno discussi gli aspetti militari e quelli politici del problema.

I portavoce della Marina dichiarano che la VI Squadra è impegnata attualmente in una serie di manovre ad occidente della punta meridionale della penisola italiana. Queste manovre erano in programma già da vari mesi. Ma si aggiunge che la squadra è pronta a spostarsi verso oriente se necessario. La forza di assalto della formazione è imperniata su due portaerei, due incrociatori e vari cacciatorpediniere. Nei prossimi giorni giungerà di rinforzo un altro nucleo di cacciatorpediniere, destinati in origine all'avvicendamento con un altro gruppo della squadra. Sulle navi della Sesta è imbarcato anche un battaglione di «marines».

Secondo fonte attendibile, John Foster Dulles ha dichiarato all'ambasciatore olandese, dottor Van Roijen, che ritiene probabile un tentativo siriano di portare la questione del «complotto americano» davanti all'Assemblea generale, quando si riunirà il mese venturo.

George Bifar

Continua a svilupparsi la campagna elettorale

Saragat si batte su due fronti polemizzando con Fanfani e con Nenni

Il capo del p.s.d.i. rimprovera al segretario della d.c. di aprire un dialogo con Nenni «che non ha ancora dimostrato di accettare senza riserve il metodo democratico»; e a Nenni di non unirsi al p.s.d.i. per una vigorosa opposizione al governo Zoli

Roma, giovedì sera.

Saragat, con estremo vigore dialettico, si è lanciato nel «dialogo» che Fanfani sta conducendo su due fronti, lanciando sorrisi amichevoli a Nenni (e subito ritirandosi, per paura che quei sorrisi possano essere scambiati per inviti troppo aperti ad una collaborazione di cui ancora non si vedono i presupposti), e cercando di tagliare netto con Malagodi, che viene indicato come il depositario di tutta la destra o del conservatorismo nostrano. Interrendasi la questo dialogo, Saragat è stato molto esplicito, sia con Fanfani che con Nenni. Dice, a un dipresso, il «leader» del socialdemocratici ai segretario della d.c.: «Perché spostare il dialogo fra democristiani e socialisti, dal momento che i socialdemocratici per dieci anni hanno collaborato al rafforzamento della democrazia in Italia, dando prove indubbie della loro democraticità? E perché proprio con Nenni, che non ha ancora mostrato di accettare senza riserve il metodo democratico?».

A Nenni, l'on. Saragat tiene un diverso linguaggio. Press'a poco questo: «Perché, invece di unirti ai socialdemocratici in una vigorosa opposizione al governo monocolore democristiano appoggiato da monarchici e da fascisti, cerchi di sostituirti alle forze di estrema destra? E' perché proprio oggi, che diventebbe attuale e possibile l'unificazione democratica del socialismo, sfuggi ancora una volta a questo appuntamento?»

Il disegno di Saragat è molto scoperto, e d'altra parte bisogna riconoscere che il «leader» socialdemocratico non fa niente per mantenerlo segreto. Egli pensa (ma forse con una punta di ottimismo) che se le elezioni politiche del 1958 dovessero dare gli stessi risultati delle amministrative del 1956, democristiani e socialdemocratici avrebbero alla Camera una solida maggioranza su cui basare un governo che possa validamente affrontare tutti i problemi sociali che finora la situazione parlamentare di questi anni ha lasciato aperti. Ma fa male Fanfani a prendersela con Malagodi.

Vi sono proprio all'interno della Democrazia Cristiana — argomenta ancora Saragat — «correnti reazionarie» che hanno sabotato la politica di solidarietà democratica e che nella loro «rozzezza» e «assenza di ideali» sono «pronte» a tutti i compromessi, perfino sul terreno della politica estera.

Le reazioni a questa impostazione di Saragat dell'attuale situazione politica italiana (non è difficile scorgere in essa la linea di cui Saragat intende impostare la sua battaglia al prossimo congresso del PSDI e alle elezioni politiche della primavera del 1958) non si sono fatte attendere.

I socialisti cercano di sfuggire per il rotto della cuffia, e a loro volta i democristiani non vogliono inasprire una polemica che con Malagodi ha già assunto toni e punte tali che forse era meglio riservare alle più infuocate giornate della campagna elettorale.

Al principale interrogativo che Saragat aveva posto a Nenni (vale a dire sull'opportunità di un rilancio della unificazione socialista che proprio Nenni ora fa giusto un anno, aveva impostato nell'incontro di Pralognan) i socialisti fanno orecchio da mercante, cercano di volgere il discorso al riso.

Vien da pensare — scrive infatti l'«Avanti!» che se si prendesse in parola Saragat, se gli si dicesse: «Va bene, facciamo questa unificazione, il primo a spaventarsene e a fare precipitosamente macchina indietro sarebbe proprio lui, magari ritirando fuori dalla manica la carta del principi e quella della solidarietà atlantica e quella del centrismo. Ma perché le minaccia soltanto, questo discorso, e non la fa effettivamente?»

Proprio in questi giorni, manco a farlo apposta, viene in Italia Gaitskell, e perciò un simile discorso diverrebbe veramente di grossa attualità. Ma bisogna dire onestamente che, con le elezioni politiche alla porta, sarebbe assai difficile parlare seriamente di unificazione, senza disorientare l'elettorato ancor più di quello che gli avvenimenti di quest'ultimo anno abbiano già fatto. Né bisogna dimenticare, proprio per citare i risultati delle elezioni amministrative dello scorso anno, che laddove socialdemocratici e socialisti si presentarono uniti, entrambi i partiti persdettero voti. Dove, invece, fecero liste separate, i socialdemocratici si avvantaggiarono di questa che veniva evidentemente interpretata dall'elettorato come una prova della loro autonomia.

La polemica con i democristiani, come si è detto, è più blanda. Il giornale democristiano respinge, senza tuttavia entrare nel merito, le accuse di un preteso prevalere nella d.c. «di una destra legata a interessi economici» che secondo Pietro di Gesù «gli atti e le recenti polemiche» dimostrerebbero con vero. Anche la obiettiva constatazione di Saragat che il governo monocolore è appoggiato da monarchici e fascisti è respinta dal giornale democristiano: «Saragat commette per lo meno l'errore di non tener presente tutte le violente polemiche che sulla stampa missina e monarchica si lanciano contro la d.c.». Ma proprio ieri il segretario del partito monarchico ha fatto un apprezzamento assai positivo del discorso di Fanfani a Sella di Valsugana (che il «Popolo» non riporta, evidentemente per non smentire il suo assunto).

Ma se democristiani e socialisti appaiono piuttosto imbarazzati di fronte all'acuta analisi di Saragat, bisogna anche aggiungere che i socialisti non tralasciano occasione per differenziarsi dai loro cugini comunisti e proprio stamane fanno seguire un aspro e vivace commento alla notizia dei gravi provvedimenti presi a Mosca contro i «paranniti». Il giornale socialista ha parole assai amare: «Il metodo delle "assemblee popolari" è un metodo di linciaggio e non di giustizia». E ancora: «I fatti denunciati svelano un'altra ombra della società sovietica: questi mali si combattono con mezzi rigidamente legali sulla base di quella certezza che è il fondamento del diritto e non certo raggiungendo arbitrio ad arbitrio».

Pellecchia

Ha vinto la Manica perché ha bisogno di soldi

La traversata compiuta ieri dalla danese Greta Anderson non è spettacolosa in quanto al tempo (13 ore e 52 minuti) ma per la regolarità delle bracciate (60 al minuto) - La nuotatrice ha 30 anni - Il segreto della vittoria: "Una bistecca di mezzo chilo, 10 ore di sonno al giorno e un serio allenamento,,

Nostro servizio particolare

Londra, giovedì sera.

«Una bistecca di mezzo chilo, dieci ore di sonno quotidiane e un serio allenamento»: questo il primo consiglio dato ai giovani aspiranti nuotatori di fondo da Greta Anderson, la nuotatrice danese che ora è agguerrita la traversata della Manica. E i giovani aspiranti di ambo i sessi, tutti appartenenti alla colonia dei villeggianti di Dover riuniti davanti ai gradini di accesso dell'albergo che funge da quartier generale della «maratona», hanno ascoltato il semplicistico consiglio della nuotatrice attraverso le lenti dell'interprete.

Dopo qualche minuto di silenzio Greta Anderson ha aggiunto: «Questo vale anche per le ragazze che vogliono mantenere la linea». Ma abbozzato un sorriso che subito si è trasformato in una smorfia di dolore: sotto gli occhi, proprio all'apice delle guance gorie due pezzi di cerotto con cui le sono state medicate le profonde ferite causatele dagli occhiali che ha tenuto inforcati sul naso per tutta la durata della traversata. Poi ha abbozzato con la mano un gesto di saluto e stringendosi nell'accappatoio di spugna è rientrata nella hall dell'albergo, finalmente libera di andare a dormire, magari per venti ore di fila.

Greta Anderson appare la migliore riprova della bontà del suo sistema atletico e dietetico: ha 30 anni, ma ne dimostra molti di meno, alta e snella com'è. Il suo corpo, per essendo muscoloso, è armonico e il suo modo di muoversi assomiglia molto a un passo di danza. Di viso non è bella, ma come tutte le sue connazionali, ha lineamenti simpatici. Appena uscita dall'acqua la tinta delle guance arrossate dal salmastro contrastava stranamente con il biondo quasi cenerino dei capelli che nella penombra della sera apparivano quasi luminosi.

La danese in realtà non ha compiuto una traversata spettacolosa, in quanto il suo tempo (13 ore e 52 minuti) supera di parecchio quello raggiunto nel 1954 da Joaquim Baptista Pereira, il portoghese che compì il tragitto in 12 ore e 45 minuti. La traversata della Anderson però reata un'impresa notevole in quanto la nuotatrice è riuscita per tutta la durata della maratona a mantenere una media di 60 bracciate al minuto, raggiungendo una regolarità mai registrata fino ad ora ed è probabile che la Anderson miravas proprio a questo regolarità.

Calcuno le prime ombre della sera e le caratteristiche scogliere bianche di Dover risaltavano nella penombra sempre più fitta: una specie di fuga naturale per Greta Anderson che trascinata dalle correnti si apprestava a toccare terra in un punto della costa distante circa otto chilometri dall'abituato. Ma tutta Dover, per cui la traversata della Manica costituisce il culmine della stagione balneare, era lì ad attenderla. I cronisti e i tecnici della televisione con le macchine da ripresa montate su camion erano già in posizione, così come quelli della radio. E sono stati appunto quest'ultimi ad avvicinarsi per primi a Greta Anderson che appena toccati diritto con l'acqua fino alle ginocchia si sarebbe sottratta a qualche volonteroso non si fosse spinta avanti a sostenerla.

La nuotatrice danese Greta Anderson dopo la vittoria (tel.)

Non mancano mai questi volenterosi che per troppo zelo sconfinano tutto: il regolamento della «maratona» infatti prescrive che il nuotatore deve raggiungere con le sue sole forze la terraferma; così Greta Anderson ha spinto via i soccorritori e barcollando è arrivata all'asciutto. Solo allora si è lasciata sostenere, mentre i cronisti della radio le rivolgevano la prima domanda di rito, «E' contenta di aver vinto?». «Certo — ha detto la Anderson con voce rauca — sono contenta perché sono una sportiva e anche perché ho bisogno di soldi».

Al vincitore della maratona infatti spetta un premio di 500 sterline oltre alla coppa «in palio. E ancora i cronisti: «Qual è stato il momento peggiore?». La nuotatrice ha risposto: «Un periodo di tre ore a metà corsa. Sono rimasta quasi ferma ma Fidea di abbandonare non mi ha neppure sfiorata». Poi, sempre sostenuta, Greta Anderson è giunta all'albergo, salutata da due ali di villeggianti in festa. Nella hall dell'albergo l'attendeva Billy Butlin il «re dei campi di vacanza inglesi» che le ha consegnato la coppa e il premio in denaro.

Questo mattino, riposatissima, è uscita a passeggio per le assolate strade di Dover e i giornalisti, naturalmente, le hanno fatto da accompagnatori. Ad essi la Anderson ha dichiarato: «Sono pronta a ripetere la traversata alla rovescia, sempre che trovi qualcuno disposto a pagarmi il soggiorno a Dover e il noleggio di un battello accompagnatore. Sono convinta di poter fare la traversata Dover - Calais in dodici ore. Penso quindi di poter battere l'attuale record di un'ora e mezzo».

Emile Rendoniner

Un nuovo primato nel Canale della Manica

LONDRA, giovedì sera.

Il comandante Gerald Forsberg, di 45 anni, della Marina britannica, ha stabilito un nuovo primato di traversata della Manica a nuoto, compiendo la traversata — dalla baia di Santa Margherita, presso Dover, a un punto a circa tre chilometri ad est di Cap Gris Nez, sulla costa francese — in 13 ore e 38 minuti, e cioè in 22 minuti di meno di quelli impiegati dalla precedente primatista, la californiana Florence Chadwick, due anni fa.

Al termine della traversata, il comandante Forsberg ha detto di sentirsi in perfette condizioni. Un altro nuotatore inglese, Bill Pickering, tenterà oggi di battere il nuovo primato di Forsberg, partendo anch'egli dalla costa inglese.

La madre di Beauchamp sa perché il fotografo si è ucciso

Uscendo dall'ufficio del "Coroner,, che l'ha interrogata stringeva fra le dita una lettera, l'ultimo messaggio del figlio - L'indossatrice Dinana Ash è disperata: se fosse andata da lui quella sera, non sarebbe morto

Nostro servizio particolare

Londra, giovedì sera.

Con il verdetto di suicidio pronunciato dal Coroner di Saint Pancras si è concluso il brevissimo strascico seguito alla morte di Anthony Beauchamp, genero di Sir Winston Churchill. Ma se il verdetto di suicidio costituisce praticamente un «non luogo a procedere» per l'accertamento delle circostanze relative al processo, non altrettanto può dirsi per le cause che hanno ispirato il tragico gesto. Indubbiamente Beauchamp conduceva una vita che, con generoso eufemismo, può chiamarsi «disordinata».

A questo proposito non si manca di notare che la vita del fotografo (forse proprio perché tale) era piena di indossatrici. L'ultima in ordine di tempo, la ventenne Dinana Ash, ha dichiarato ieri sera che Beauchamp le aveva telefonato poche ore prima del suo disperato gesto e che ella «non si perdonerà mai di non essere accorsa». Questa dichiarazioni aggiunta al fatto che Dinana Ash è stata una delle poche persone che il Coroner ha voluto interrogare prima di concludere l'inchiesta, hanno destato non poca perplessità.

Sembrerebbe, almeno a credere a queste dichiarazioni, che Beauchamp abbia trascorso le ultime ore della sua esistenza telefonando a un certo numero di donne e non è escluso che proprio recandosi fuori casa per una di queste telefonate sia stato colpito dal male oscuro che lo ha stroncato.

Per il momento quella più in vista resta Dinana Ash che, reprimi i singhiozzi, non si è fatta pregare per fornire ulteriori dichiarazioni.

«Ho visto per l'ultima volta Anthony — ha detto la bruna indossatrice — nel corso di un ricevimento dato da un comune amico, il drammaturgo Michael Alexander. Non mi è parso affatto preoccupato e abbiamo schernato molto e riso molto. Poi ciascuno di noi è andato per i fatti suoi. Alle una del mattino ho sentito squillare il mio telefono. Era lui. "Sono giù di corda — mi ha detto — perché non vieni a tirarmi su il morale?". Ho capito che aveva bevuto e ho pensato che quella fosse la causa reale della sua depressione».

Dinana Ash ha continuato dicendo di avergli consigliato di smetterla con l'alcool e di andare a dormire. «Mi ha risposto che avevo ragione e poi mi ha detto: "Prenderò un sonnifero. Voglio proprio farla finita"». A questo punto Dinana Ash ha dovuto interromperai: i singhiozzi non le permettevano di continuare. Poi ha concluso: «Sapevo che Anthony andava soggetto a bruschi sbalzi di umore. Ho avuto il torto di non ascoltarlo. Se gli avessi creduto, sarebbe ancora vivo».

In contrasto con l'atteggiamento di più di una delle donne coinvolte in questa triste faccenda, è quello della madre di Beauchamp, che avvolta in un mantello nero è venuta a rispondere alle domande di rito del Coroner. Sulla soglia del tribunale di Saint Pancras, è stata circondata dai giornalisti ma è sembrato come se non li vedesse, e le parole che ha pronunciate non sembravano dirette a alcuno dei presenti: «Era un ragazzo meraviglioso. Lavorava troppo».

Lasciando la frase in sospeso, si è allontanata stringendo in mano la busta gialla consegnatale poco prima dal Coroner. Nella busta una lettera di Anthony: «So che non dovrei farlo...».

La questione comunque resta ancora aperta. Almeno a giudicare da quello che si è appreso fino a questo momento, Anthony Beauchamp non aveva alcun motivo di suicidarsi in quanto le sue preoccupazioni anche se gravi non erano tali da indurlo a un gesto disperato.

D'altra parte il medico legale di Scotland Yard ha dichiarato che al momento del suicidio, benché ubriaco, il fotografo era nel pieno possesso delle sue facoltà mentali. Forse la spiegazione è nella lettera che Beauchamp ha lasciato alla madre. Ma se così fosse è molto difficile che questa si decida a rendere noti i motivi. Preferirà tener chiuso nel profondo del suo cuore di madre i segreti di quel figlio che si accusava di aver sciupato tutta una esistenza.

Thimoteus Privat

Lady Jane Stewart, la bella aristocratica inglese per la quale Anthony Beauchamp si sarebbe ucciso, secondo una fonte attendibile. Il fotografo aveva litigato con la Stewart e questa non lo volle più vedere. (Telefoto)

Il nuovo capo di stato maggiore siriano, generale Afif Bizry, fotografato recentemente mentre presiedeva un processo contro presunti cospiratori. (Telefoto a «Stampa Sera»)

CRONACA CITTADINA

Nuovo sistema per l'arruolamento di guardie civiche

Manifesti sui muri: «Cercansi 102 vigili»

Saranno tutti assegnati al traffico - Con l'attuale Concorso Torino conterà 850 vigili urbani

La prova del fuoco per i «civich» a Porta Nuova

Per le strade della città sono apparsi stamane vistosi manifesti con il bando di arruolamento per 102 nuovi vigili urbani. Le condizioni per diventare «civich» sono: un titolo di studio medio, l'età dai 21 ai 31 anni con alcune eccezioni per ex-tecnici specializzati quali fabbri, meccanici, radiotecnici, ecc., una statura di almeno m. 1,75 ed una salute di ferro certificata da numerosi e complessi esami clinici.

Il concorso per la selezione dei candidati sarà costituito da prove scritte di italiano, aritmetica e geometria e da un esame di ginnastica. Chi avrà raggiunto almeno la votazione dei sei decimi, sarà ammesso alle prove orali di cultura generale, storia, geografia, ordinamento costituzionale amministrativo, leggi comunali e provinciali. Infine verrà formata una graduatoria che designerà gli aspiranti vigili da arruolarsi.

Le domande devono essere presentate entro il 15 ottobre prossimo e gli aspiranti devono essere compiuti alla data del 30 agosto. I vigili urbani sono attualmente 738, compresi gli ultimi 63 allievi che dovrebbero entrare in servizio in questi giorni. Tali allievi sono stati arruolati con il concorso bandito nel 1955. Un primo scaglione di 46 è stato già immesso in servizio a gennaio; gli altri, come abbiamo detto, inizieranno la loro attività per la strada a tutela del traffico cittadino in questi giorni.

Dopo aver vinto il concorso i giovani devono frequentare un corso professionale di quattro mesi che ha come materie d'insegnamento: nozioni generali, regolamenti sulla circolazione, segnali comunali e provinciali. Infine verrà formata una graduatoria che designerà gli aspiranti vigili da arruolarsi.

Le domande devono essere presentate entro il 15 ottobre prossimo e gli anni devono essere compiuti alla data del 30 agosto. I vigili urbani sono attualmente 738, compresi gli ultimi 63 allievi che dovrebbero entrare in servizio in questi giorni. Tali allievi sono stati arruolati con il concorso bandito nel 1955. Un primo scaglione di 46 è stato già immesso in servizio a gennaio; gli altri, come abbiamo detto, inizieranno la loro attività per la strada a tutela del traffico cittadino in questi giorni.

Dopo aver vinto il concorso i giovani devono frequentare un corso professionale di quattro mesi che ha come materia d'insegnamento: nozioni generali, regolamenti sulla circolazione, segnali comunali e provinciali, infine verrà formata una graduatoria che designerà gli aspiranti vigili da arruolarsi.

Le domande devono essere presentate entro il 15 ottobre prossimo e gli anni devono essere compiuti alla data del 30 agosto. I vigili urbani sono attualmente 738, compresi gli ultimi 63 allievi che dovrebbero entrare in servizio in questi giorni. Tali allievi sono stati arruolati con il concorso bandito nel 1955. Un primo scaglione di 46 è stato già immesso in servizio a gennaio; gli altri, come abbiamo detto, inizieranno la loro attività per la strada a tutela del traffico cittadino in questi giorni.

Dopo aver vinto il concorso i giovani devono frequentare un corso professionale di quattro mesi che ha come materia d'insegnamento: nozioni generali, regolamenti sulla circolazione, segnali comunali e provinciali. Infine verrà formata una graduatoria che designerà gli aspiranti vigili da arruolarsi.

Le domande devono essere presentate entro il 15 ottobre prossimo e gli anni devono essere compiuti alla data del 30 agosto. I vigili urbani sono attualmente 738, compresi gli ultimi 63 allievi che dovrebbero entrare in servizio in questi giorni. Tali allievi sono stati arruolati con il concorso bandito nel 1955. Un primo scaglione di 46 è stato già immesso in servizio a gennaio; gli altri, come abbiamo detto, inizieranno la loro attività per la strada a tutela del traffico cittadino in questi giorni.

Dopo aver vinto il concorso i giovani devono frequentare un corso professionale di quattro mesi che ha come materia d'insegnamento: nozioni generali, regolamenti sulla circolazione, segnali comunali e provinciali,

Don Chisciotte italiano

Un nuovo *Don Chisciotte* italiano dopo l'eccellente del Giannini (Sansoni e Rizzoli) e l'ottimo del Carlesi (Mondadori) — lasciando ai tardi l'antico Franciosini e il vecchio Gamba — poteva apparire impresa temeraria a chi non avesse avuto la baldanza e la preparazione del giovane ispanista di Lecce, Vittorio Bodini, la cui [illegible] versione in un volume, un bellissimo volume di Einaudi con tavole di Daumier, è complessivamente tale da reggere quegli illustri paragoni. E quando non fosse: la novità per sé sola d'un timbro inedito di traduzione costituirebbe delizia e regalo per i cervantisti italiani (intendendo così alla buona i devoti del gran libro), fra i cui piaceri interni è anche quello di tradire, di tanto in tanto, un *Chisciotte* per un altro, godendo ogni volta del fresco del letto rifatto. E ci ha chi, allargando il gioco al Viardot, Florian e altri traduttori antichi, può veramente occuparsi le sere con la lettura sempre variata dello stesso libro; che è poi la consolazione (non troppo magra) di coloro a cui non è dato di frequentare i capolavori nella lingua originale.

Ma non si fa italiano il *Don Chisciotte*, libro di strade e di campagne, con quel dialogo comico che è il supremo di tutte le letterature, senz'aver prima risolto una questione di dicitura: fino a che punto cioè, nel tradurre, si abbia a far ricorso al linguaggio furbesco, che è quanto dire, per noi italiani, sali del toscano. Trovò la dosatura giusta, a nostro avviso, il Giannini, che nutrito di classici, insaporì Sancio (il quale è al centro della questione) d'una toscanità rustica e frizzante, di ceppo antico. Dove il Carlesi, che pure avanza il predecessore in qualche effetto comico (si veda il capitolo delle qualchisire), caricò forse troppo il colorito idiotistico del personaggio, eccedendo in riboboli, proclitiche, manottonghi e altri parti dell'uso vivente toscano. Ogni traduzione che voglia esser viva risente delle condizioni di lingua del tempo in cui è fatta; e perciò non faremo carico al Bodini di avere accettato il *Don Chisciotte* piegandolo al gusto un po' grigio della lingua d'oggi, anzi gli riconosciamo volentieri il doppio merito d'una stretta fedeltà al testo e d'una snellezza vigorosa di scrittura che non disturba mai il pigro orecchio moderno. E quanto a Sancio e ai suoi proverbi — pietra di paragone della vivacità del tradurre — è stato spesso spiritosamente nuovo: «...E se no, fatevi miele e vi mangeranno le mosche; tanto vali quanto ci hai, diceva mia nonna, e contro il ricco non c'è ripicco»; o speditivo e peregrino: «la morra ebbe paura della strozzata» (in luogo dell'abusato «fatti in là, ché mi ungi, come disse la pentola al paiolo»). Sempre a studio di modernità il nuovo traduttore ha poi attenuato anche l'arcaismo di certe uscite dell'eroe, allorché ci più fuori la punta della sua pazzia letteraria; e qui non si può negare che ha compromesso un po' gli effetti. Circa le più famose difficoltà del testo: il *desenvuelto lector* che tanto intrigò gli stessi spagnoli, è stato profumatamente risolto dal Nostro (come già dal Carlesi) in un «Lettore mio, che non hai nulla di meglio da fare...» e all'enumerazione dei mangiari di Don Chisciotte il sudatissimo *duelos y quebrantos*, scantonato dal Carlesi con un generico «grigiello» e rimediato dal Giannini con «frittata in zoccoli», diventa col Bodini un pacifico «uova e prosciutto». Altre soluzioni vedrà il lettore da sé.

Perché è impossibile, ragionando del *Don Chisciotte*, rimanere a lungo su questioni filologiche; resistere al contenuto. Donde il fascino di questo libro? La domanda ha stancato la ragion critica, che dopo tre secoli e tanti riti d'indagine, ancora non ha trovato una risposta precisa. Squadrato per retturica asso si rivela pieno d'incongruenze e sbadataggini; cammina avanti per le congiunte forze del genio e del caso. Da principio è un ringhiolo che dopo breve tratto s'insalubra; poi un torrente, anzi una cascata d'invenzioni comiche che non danno tempo al tempo e hanno fretta d'arrivare. Gli stacchi, le ripigliate, [illegible] crude, evidenti; la «costruzione» va a farsi benedire. Dopo l'episodio dei galeotti, il corso si rilascia, diratna in novelle estranee, annunzia la foce; trovata la quale, il piglia dell'Avellaneda lo ricospinge indietro a fare il grande lago della «seconda parte». Dove sono i compassi, le seste, i «pianì» dei romanzieri che sanno il mestiere? E quanto a [illegible] di caratteri è anche peggio: don Chisciotte cominciò secco, legnoso, burattinesco, e quel ch'è più, fallibile nella materia in cui la sa più lunga (il granchio a proposito delle «armi bianche»): troppo ci corre [illegible] cavalleria che conosceremo poi. Anche Sancio diventa Sancio per istrada. Ma la misteriosa difficoltà e duplicità e sfocatura logica del *Don Chisciotte* (onde piacque tanto ai romantici) si disommano nella figura dell'eroe, di cui nessuno ha saputo ancora dire se sia semplicemente un pazzo o un pazzo che s'infinge, un bello spirito. La differenza è enorme e tutto il libro ci scricchiola e vacilla.

Questo per dire che così facile ai primi sensi, così agevole all'innocente lettura, il *Don Chisciotte* è oscuro nei secondi e tremendo alla critica. Ma col mistero e la confusione che l'accompagnano (o proprio mercé di essi, ché alla domanda: chi è don Chisciotte? si può rispondere: chi siamo noi?), nessun libro si lascia più volentieri «abitare» di questo, tiene più lunga e fidata compagnia in tutte le età e le condizioni dell'uomo. Sostiene e rimanda tutte le interpretazioni (le ricorda il Bodini in una dotta prefazione e vi aggiunge la sua); si apre e si richiude [illegible] tutte le chiavi: romantica classica simbolista surrealista sociale eccetera; soddisfa tutti gli interessi: e di chi lo ricerca per i personaggi, e di chi per le avventure o per il paese o per le sentenze. Cannone uno che ama il *Don Chisciotte* soprattutto per gli osti, un altro che va pazzo per il curato, un terzo che ha un debole per il Cavaliere del verde gabbano, quel don Diego che veramente occupa una delle cime dorate del capolavoro. E chi lo legge buttandosi via dalle risate ha tanta ragione quanta chi ci spreme tutte le sue lagrime d'idealista irritato.

Ma ai fortunati che hanno ancora da navigare il *Don Chisciotte* vorremmo consigliare, [illegible] miglior vela, la disposizione letterale e letteraria, secondo cui l'*hidalgo* è un invasato da un genere libresco in voga ai tempi suoi, un pedante che ha messo la testa a partito. Anche per il libro del Cervantes il pigliarla bassa è strada ai maggiori godimenti estetici. E raccomanderemmo l'iniziazione di don Chisciotte maestro di buona vita non solo in quello che dice (quella sua incomparabile forza gnomica), ma anche e soprattutto in quello che fa: dare addosso ai mulini a vento, sciogliere gl'incatenati, soccorrere vedove orfani e donzelle, scambiare osterie per castelli e via di seguito. E di pregare che non ci colga mai stanchezza di questo libro divino d'illusioni, sul quale, come chiudiamo gli occhi tutte le sere, così faremo anche l'ultima, se Dio ci conserverà fino allora della Sua grazia.

Leo Pestelli

Ingrid Bergman e la figlia diciottenne Jenny Ann sono arrivate a Copenaghen, provenienti da Roma. La figlia dell'attrice ha poi proseguito per Stoccolma dove l'attendeva il padre, dott. Lindstrom, con il quale farà ritorno negli Stati Uniti. (Telefoto)

Uno strano fenomeno

L'acqua dell'Isarco ha cambiato colorazione

Vipiteno, giovedì sera.

Uno strano fenomeno, che negli anni passati sembra non si sia mai verificato, si osserva da qualche giorno nel fiume Isarco, le cui acque, limpide nel periodo di tempo bello e scure a temporale con il cattivo tempo, sono da alcuni giorni di uno strano colore latteo. Difficile spiegare il fenomeno, e poiché l'acqua esce già con questo colore dal ghiacciaio di Fiersa.

L'Isarco, che nasce dalle montagne alle spalle di Brennero, raccoglie a colle Isarco le acque del torrente Fiersa, il tratto vero e proprio dell'Isarco da Brennero a colle Isarco non presenta questa colorazione che il fiume assume soltanto dopo la confluenza. Il Fiersa, invece, presenta un color latteo ancor più intenso.

Berlioz all'epoca della «Symphonie Fantastique»

trice che faceva la parte di Ofelia, nella tragedia d'Amleto, s'ammalò improvvisamente e fu scelta a caso la bionda irlandese per sostituirla. Sono quelle grandi occasioni in cui gli autentici e ancora ignorati talenti si rivelano. Ma, nonostante dei suoi pochi meriti, modesta d'istinto e paurosa del pubblico, ella cercò balbettando [illegible] di sfuggire alla prova. Fortunatamente, il direttore di scena le fece qualche raccomandazione e la mandò a studiare la parte a casa — la stanzaccia di un infimo albergaccio — dove la madre e la sorella la rimbrottarono acerbamente, di aver accettato.

«Grande tragica»

La sorella poi, una specie di nana furibonda, le predisse un fiasco colossale. Invece, nella stretta di quella disperazione, ella per un attimo ebbe il genio, ebbe per il delirio della pazzia stessa, ella si rivelò con estremo stupore di tutti, un'Ofelia così originale, patetica e sonora, da far fremere tutti gli spettatori, da essere [illegible] consacrata dalla critica «grande tragica» e da diventare, per qualche giorno, l'idolo del pubblico parigino.

In quel pubblico c'era un giovane pallido e fatale, dalla gran chioma corvina, dall'occhio ardente e tenebroso e dalla fronte, come si diceva allora, «baciato dal genio». Era il musicista Hector Berlioz, figlio di un buon medico di provincia e allievo del Conservatorio musicale, pieno di entusiasmi e di esaltazioni non [illegible] espressi, vibrante di grandi passioni musicali, avido di emozioni inesprimibili e di felicità lontane come miraggi. Non solo egli promette a piamo davanti al pazzo e sublime delirio di Ofelia, ma vuol dal teatro non la testa in fiamme, come fulminato di amore per una dea inaccessibile. Povero Ofelia! Fin dal Pindomani del suo grande successo, ella riconobbe a ricevere la lettera di Berlioz: erano lettere che bruciavano [illegible] fiamme, che gridavano come disperati. Lei le lesse riluttante, poi le strappò, quelle che [illegible] dopo non le aprì nemmeno.

Era una ragazza senza immaginazione, miss Smithson, e con una gran paura della madre e della sorella.

Le piacevano le persone tranquille che parlavano poco e sorridevano soltanto, senza parlare. Ma quell'[illegible] romantico cupo, tragico, disperato, che le faceva con occhi divoranti, pallido come uno spettro, diventava un incubo per lei, non ne voleva sapere. Dopo un lungo giro in provincia, di ritorno a Parigi, ella ricevette a mallevare un amico di lui, di Hector Berlioz, che venisse a supplicarla.

— Signorina, permettete almeno che io vada.

Ella scrollò il capo.

— Signorina, il vostro cuore è dunque a tal punto insensibile?

Ella sussultò un viso rigido, glaciale.

— E' dunque una cosa impossibile?

Alla fine parlò, decisa.

— Impossibile.

Per cinque anni alla ripeté quella parola impossibile. Alla fine fece una concessione, si lasciò condurre da certi amici al Conservatorio, dove si eseguiva La Sonata fantastica di Berlioz. Quelle ardenti frasi, quei gridi di furore, quell'accento appassionato commossero anche lei; ella pensava alla dura vita che le avevano fatto condurre le sue parenti, alla mancanza d'ogni appoggio, al trionfo che Parigi le aveva decretato, ma che Londra non aveva sottoscritto ilà, alla era per sempre considerata come un'attrice di ter'ordine) ai debiti fatti per mettersi su Compagnia... Quante illusioni... E quante calunnie... Dicevano tanto male di lei... Perché non affidarsi a quell'uomo che l'amava tanto?

Rifugio poetico

Per calmo di signatura, scendendo di carrozza, si rippì una gamba e ne ebbe per tre mesi di stare a letto senza lavorare... Se si sposava, pensava allora, si sarebbe liberata dalla madre e dalla sorella (già tornate in Inghilterra, ma sempre avide dei suoi guadagni) si sarebbe messa a posto e sarebbe fatta un uomo felice. Era la primavera del 1833, Enrichetta si lasciò sposare e portare in una casetta in collina, un rifugio poetico vicino a Parigi, da cui, trionfante, Berlioz scrisse all'amico Liszt: «Pure, mio caro, tutto ciò che c'è di più puro...».

Gli avevano detto tanto male di lei! Ma sì, un'attrice! Adesso era una moglie, una semplice moglie che voleva vivere la felicità dell'amore, in attesa della maternità...

Ma già s'è detto che Enrichetta era una donna senza immaginazione, un po' [illegible] a capire. Ella non comprese mai che l'amore di Berlioz, basato unicamente sulla fantasia e soprattutto sulla insaziabilità, sul suo eterno sognare, doveva [illegible] fatalmente al primo urto con la realtà. Lei non Ofelia era una donna dunque tanto semplice? Dov'era la sua maestà di dea inaccessibile? Era così alla mano, quasi ordinaria... E la sua bellezza era sempre uguale? Macchè, già manoscava di freschezza e la calma della vita borghese cominciava ad ingrassarla. Il suo viso restava ingenuo e infantile, ma inespressivo per la sua età. Una bambolona, ecco che c'era. E come s'era affrettata ad avere un bambino!

— E io ti devo mantenere tutt'e due! — [illegible] adesso Berlioz, furente. Quella bambolona buona a nulla, quel fantolino urlante, bisognava mantenerli. Ciò voleva dire lavorare in una maniera estenuante, fare della critica, del giornalismo, soffocare i sogni, trascurare la composizione musicale... Senza contare che si guadagnava poco.

«E se mi rimettessi a recitare?» ella disse. Lui si [illegible] nelle spalle. Fu in una recita straordinaria di beneficenza, che lei salì per l'ultima volta sul palcoscenico, nella scena della pazzia di Ofelia. Quando comparve, gli spettatori erano ancora [illegible] da una farsa che era [illegible] recitata prima. Altri, molti seguitarono a ridere. E quelli che non ridevano, [illegible] che sopravveniva, che era grassa, ridicola... Tornò a casa in lettura, agghiacciata, sentendosi nuda, col marito silenzioso accanto. Ella cominciava a smarrirsi. Va bene, le avevano detto che era una grande tragica e non era vero. Però le rimaneva il marito. Si aggrappava a lui. Ma lui si voltava in là, infastidito, nauseato, anche perché Enrichetta, per consolarsi, aveva incominciato a bere. E poi non si era messa in testa di diventare gelosa? Naturalmente c'era già nella vita di Berlioz un'altra donna, certa Maria Recio, una spagnola, cantante mediocrissima, ma donna ambiziosa, dura, violenta, che sarebbe stata per lui una megera ben più implacabile di quella povera Enrichetta... Ma in quel tempo, magra e bruna com'era, coi suoi occhi scintillanti, brillava come una stella meravigliosa nel cielo fantastico di Berlioz... Quando Enrichetta scoprì tutto, pianse e smaniò tutta una giornata, poi sedette tranquilla e bere. A tarda notte, rientrando, il marito se la vide precipitare addosso, massa enorme e temibile, come se volesse strangolarlo, soffocarlo e fargli scontare in quel momento il miserevole disastro della sua vita, quella catastrofe di cui ella non capiva la causa. Il bambino, svegliato da quegli urli, si mise a gridare anche lui, terrorizzato, sul suo lettuccio... Una scena infernale.

Lettera d'addio

Il giorno dopo, Berlioz lasciò sul tavolo una lettera di addio con l'impegno di scrivere a prendere o lei e il bambino, poi fuggì contento e andò a convivere con Maria Recio.

Lei si rassegnò. Che poteva fare? Ora stava in due stanzucce su per una strada remota, accanto a un piccolo cimitero che pareva un giardino. Gli anni passavano. Il figliuolo era in collegio, il marito adempiva i suoi impegni con qualche difficoltà. Quando veniva a trovarla, si sfogava con lei dei guai che gli combinava Maria Recio. Egli aveva tanti crucci con due famiglie sulle braccia! Ed era sempre ardente di sogni, sempre pronto a slanciarsi in turbini di qualche nuova passione. Lei era affilita e umiliata di costargli tanto, ma era malata, non poteva più far altro che soffrire. E soffrendo, quell'anima piccola, timida, sperduta, imparava a pregare, a [illegible] Dio, ad affidarsi a Lui... Tre attacchi di paralisi la privarono di ogni movimento, poi della parola. Solo i grandi occhi chiari dall'azzurro svanito chiedevano ancora pietà. Nel 1854, in una limpida sera di marzo, ella si spense, sola e in silenzio. Berlioz, avvertito tardi, la trovò già coperta del drappo funebre che qualcuno, sopravvenendo, le aveva disteso sul corpo, povera Ofelia, finalmente in pace. Ma lui non osò guardarla in viso, non osò sollevare il lembo di quel lenzuolo.

Carola Prosperi

Protestano i brasiliani contro «Miss Universo»

New York, giovedì sera.

All'Associazione [illegible] dei giuristi è stato presentato un ricorso da parte del Brasile per invalidare il risultato della elezione di «Miss Universo» con la preghiera di inoltrarlo alla Corte Suprema degli Stati Uniti.

Come si ricorderà, «Miss Perù», la vincitrice del concorso, risultò dopo la proclamazione di età inferiore a quella prescritta dal regolamento della competizione e la seconda classificata, «Miss Brasile», rivendica il titolo.

IL VIAGGIO DI SIMONS A QUOTA 35.400

Un lampo di luce verde solcò il cielo all'alba

In una conferenza stampa il pilota americano descrive le impressioni della sua impresa nella sub stratosfera - Si spera di raggiungere, in futuro, altezze maggiori, grazie a navicelle più leggere

Minneapolis, giovedì sera.

Il maggiore David Simons, l'ardimentoso scienziato che per primo nella storia dell'umanità è salito sino ad un'altezza di circa trentacinquemila metri, a bordo di una navicella assicurata ad un aerostato, ha tenuto ieri una conferenza-stampa nella quale ha narrato alcuni particolari della sua straordinaria avventura.

Simons, che è apparso fresco e riposato, ha detto: «Durante il mio viaggio di trentadue ore [illegible] il limite dello strato denso dell'atmosfera non ho mai provato un attimo di panico. L'unico momento in cui mi sono preoccupato per la mia sicurezza è stato durante l'ultima parte del volo, quando uno strato di nubi temporalesche si addensò sotto di me ad un'altezza di circa ventunmila metri, impedendomi ogni possibilità di discesa. Mi consigliai con i posti di ascolto a terra e venne deciso di prolungare oltre il previsto la mia permanenza in aria.

«Il mattino, la possibilità che mi si offriva di abbracciare con lo sguardo enormi distanze, mi permise di individuare [illegible] squarcio nelle nubi ad occidente del punto dove mi trovavo. Mi spostai in quella direzione ed iniziai la discesa. Nel frattempo il cielo si rischiarò facilitandomi il compito».

Simons ha continuato: «Ho avuto visioni di una meravigliosa bellezza e solo a fatica mi sono strappato dalla loro contemplazione per continuare nelle mie osservazioni e dirigere il volo dell'aerostato. Durante la prima parte della salita il cielo che mi circondava era di un color azzurro pallido, ma successivamente esso divenne rosso porpora. Verso i trentaduemila metri infine si fece quasi nero.

«I colori più belli comunque — ha proseguito Simons — li ho visti al tramonto, con l'orizzonte delimitato da una striscia arancione sormontata da un'altra striscia azzurra. Uno spettacolo affascinante il quello del mattino successivo, quando al levar del Sole vidi la parte più lontana del cielo colorata per alcuni istanti da un lampo di luce verde. Durante il giorno non mi è mai riuscito di vedere una stella».

Quando gli è stato chiesto quali pensieri hanno attraversato il suo animo durante l'impresa, lo scienziato ha risposto: «Ho pensato che quanto stavo facendo rappresentava una sia pure parziale realizzazione del compito cui mi sono dedicato, ampliare la possibilità che si offrono alla scienza». Alla domanda se si proporrebbe volontariamente per un viaggio simo alla Luna, ha replicato: «Se mi [illegible] la stessa fiducia che ho avuto nell'aerostato lo farei certamente».

Simons è stato accompagnato all'intervista da Otto Winzen, capo della «Winzen Research Inc.», la Società che ha costruito l'aerostato e la navicella; e dal colonnello medico John Stapp il quale ha detto di aver visitato il maggiore e di averlo trovato in ottime condizioni fisiche e psichiche.

Winzen ha dichiarato: «Quando si è formato lo strato di nubi nacquero anche in me gravi preoccupazioni sulla riuscita dell'impresa. Dobbiamo essere grati a tutti, anche al Signore, se poi il cielo si è schiarito. D'altra parte queste formazioni temporalesche hanno dimostrato che al momento attuale e con gli apparati di cui dispone, l'uomo non è in grado di prevedere con sufficiente accuratezza da terra i cambiamenti meteorologici.

«Tutto muterà quando sarà possibile stabilire al di sopra della Terra piattaforme galleggianti dalle quali un uomo possa ascoltare minuto per minuto che cosa [illegible] mentre la navicella va formandosi. Comunque l'impresa compiuta da Simons verrà seguita in futuro da altre del genere. Con una navicella più leggera di quella usata dal maggiore dovrebbe aumentare il limite di altezza raggiungibile in futuro».

Spencer J. Davis

Le malmaritate

OFELIA

burrascosa moglie di Berlioz

Quando l'artista la conobbe, Enrichetta Smithson era un'attrice irlandese di terz'ordine che il caso aveva portato sulle soglie della celebrità - Innamoratosi di lei durante una recita di "Amleto,, a Parigi, il musicista chiese invano per cinque anni di sposarla - Alla fine essa cedette, ma bastarono pochi mesi di tempestosa convivenza per far naufragare il matrimonio - Melanconico e fallito tentativo di ritornare alle scene - Un bel giorno il compositore piantò in asso la moglie per fuggire con una cantante - Gli ultimi anni di Enrichetta in due stanzucce, fino alla morte per paralisi

Henriette Smithson, prima moglie di Berlioz

SPETTACOLI A TORINO

TEATRI E RIVISTE

Al Florida (p. Solferino, t. 42-822): ore 21-1 Orchestra E. Andreghetti, canta Riccardo Vigna.
Bruno (Valentino): danse ore 21.
Chalet (Valentino): 21 Bertolazzi.
Fassio: Café chantant. Medici 112.
Gardes (Valsalice): 21-24 Borgione. Servizio ristorante. Tel. 60-913
Gay Estivo: ore 21 Orch. Panichi.
Hollywood: 21 Orch. Summertime.
La Casia: Ristorante. Cavoretto: ore 21-24 danze classico Quartetto.
La Rotonda: ore 21 Orch. Loria.
La Serenella: 21 Miguel-Vasquez; dame 100, cav. 250 cansum. compr.
Mastrocappezzini Danza: ore 21-24.
Pedagna Danze: 21 serata bianchi
Piazza del Sole (S. Mauro Tor. formata Speranza): ore 21 danze.
Rinaldi: Scuola ballo, via Volta 8.

CINEMATOGRAFI

Ambrosio: «La spiaggia» colori, M. Carol, R. Vallone. Vist. mio.
Astor (locale fresco, aria condiz.): «Nader il pilota» con Kenneth More e Muriel Pavlow.
Corso (locale fresco): «Le avventure del capitano Hornblower» in tec., Gregory Peck, Virginia Mayo
Doria (locale fresco, aria condiz.): «La volpe di Londra» con David Niven, G. Page, R. Squire, Lex: «Paradiso terrestre» di Luciano Emmer, cinemascolor panor.
Metro-Cristallo (fresco, aria cond.): «Saranno uomini» Scope col., Gli, Pampanini, M. Girotti, Matt. 10,30.
Regent: «Il mostro strappato» in CineScope con Jeff Chandler, Jeanne Crain, Jack Carson, G. Russell.
Vittoria: «Fermata per 12 ore» in CinemaScope con Jean Collins, Jayne Mansfield, Dan Dailey.

Alfieri (locale fresco): «Quel povero diavolo». Lire 300.
Arlston (loc. fresco): «Nuove avventure di Paperino e soci» cartoni animati in tech. di W. Disney
Augustus: «La città corrotta», Dennis O' Keefe, Pat O' Brien.
Nazionale: «L'angelo del ring», Paul Douglas, J. Derek. Pi, 300.
Torino (loc. refrig.): «Nipote piccolastella», Martin-Lewis. Ap. 10.

Alessandro: «La grande barriera», Arlecchino: «Vergine sotto il lato», William Holden, D. Addams.
Capitol: «La grande barriera» col. Faro; «La grande barriera» col.
Fiamma (aria condiz.): «Vergine sotto il tetto». Holden, Addams.
Giardino (aria cond.): «Il bandolero stanco», Rascel, L. Mariero.
Hollywood: «La provinciale», Lollobrigida, Ferrelli e Interlenghi, ideal (locale più fresco di Torino); Quel certo non so che (oc. Vist. V. Rob Hope, Bella scena aria varia
Music-Hall, ore 15.15-21.15.
Nuovi: «Giovani senza domani» e nuova rivista Ferrero-Nava ore 16.15 e 21.15, Ingresso lire 200.
Massimo (loc. refrig.): «Mannequins de Paris» tech. Scope con M. Robinson, Y. Denny.
Principe: «Battaglia di Fort Rivers tech., G. Montgomery, R. Denning
Salute: «Mannequins de Paris» tech. Es., M. Robinson, Y. Denny.

Adriano: Mademoiselle Du Barry, tech., Red Skelton e Lucille Ball. Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Alcione: «Donne sole» «Compagnia Garibardi ore 16.15 e 21.15.
Alpi: «Pavari ma belli», Marisa Allasio, M. Arena, R. Salvadori.
La Perla: «Perla Palace Hôtel», C. Beyer, F. Arnoul, R. Risso.
Regina: «I due del Texas», William Holden, G. Ford, C. Trevor.

Astì: «I pappagalli», Alb. Sordi, A. Fabrizi, P. De Filippo. Ap. 14.00
Olimpia: Fortuna di essere donna. Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Piccolo Luce: Signorina e due boy
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Pio: «Capitano rosso» technicolor.
P. Nuova: «Donna pantera», Ap. 10
S. Felice: «Elena paga il debito».
Ore 21: «Lascia o raddoppia».

Cabiria: «Furia rossa».
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Esperia: «Taxi da Baltimora» in technicolor con Sterling Hayden.
Giardino: «I sacrificati» di John Ford con John Wayne.
Italiano: «Il conquistatore della Virginia» tecn. con A. Dexter.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Miraflori: «L'ultima preda».
Vittoglio: «Mezzogiorno di fuoco» con Gary Cooper e Grace Kelly.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».

Arabo: «Il mondo è delle donne» Scope tech., C. Webb, J. Allyson.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Eliseo: «Mezzogiorno di fifa» in tech. VistaV., D. Martin, J. Lewis.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Fréjus: «Domanda di grazia» in tecn., Bal Vallone, M. Morgan.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Nuovo: «Piano del diavolo» Taylor
S. Paolo: La vena d'oro, M. Toren

Belgio: «Anima e la carne» tech.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Bramante: Una donna per Joe, tech.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».

Camillo: «E' sempre bel tempo» Scope techn., G. Kelly. Ap. 18.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Drago: «I giganti uccidono».
Radium Cento aerenale Rondinella
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
V. Venate: «Prima corrigana d'Orient», P. Crussuy, Tamara Lees.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».

Astra: «Ostaggio dei banditi» con F. Tucker e Mary Blanchard.
Bernini: «Delitto perfetto» tech.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Eliseo: «Io piaccio», W. Chiari, Excelsior: Tragica luna di miele, R. Montgomery e C. Cumonlega.
Odeon: «Aggiunto delle 100 frecce» in techn., L. Darnell, Roberison.
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Star: «I poveri in automobile», A. Fabrizi, W. Chiari, De Filippe.
Alpi: «Pavari ma belli», Marisa Allasio, M. Arena, R. Salvadori.
La Perla: «Perla Palace Hôtel», C. Beyer, F. Arnoul, R. Risso.
Regina: «I due del Texas», William Holden, G. Ford, C. Trevor.

Adua: «Vagabondo dell'isola».
Aurora: «La febbre dell'oro».
Ettaurin: «Cortina di spie» Hayden
Ezi-Dan: «Squadra investigativa».
Falchera: «Tronco nero».
Fortino Marchese (ditto, Variet.
Maior: Amanti e non giocare, Sc.
Nord: «Bacio di una morta».
Apollo: «Duello sul Mississippi» in techn., L. Barker, P. Medina.
Dora Meraviglione storie W. Disney
Edera: «Femmina ribelle» techn.
Lucerna Alpo sbaraglio, V. Johnson
Lutrario: «Felicità non si compra»
Manzoni Ho scelto l'amore, Rascel,
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Mazzini: «Il mondo di Paolo».
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Roma: «Il mondo di Paolo».
Ore 21: «Lascia o raddoppia».
Splendor: «Atomicatollia» con Mickey Rooney ed E. Davis.

Riduzioni E.N.A.L. - A.C.L.I. — Astor, Adriano, Europeo, Alfieri e Milano.

Gli Astri: Luna in Leone congiunta a Urano, trigona a Saturno. Dovrete fare degli atti di forza. Specie in una situazione divenuta a ripropriata da una persona scabrosa nel vostro campo. Ancora uno sfruttamento. Fatevi forte. Ironia al sentimento. Cuni ad accedere con gli sfruttatori. Vinti: Pesci, Bessa, Acquario.

Pesci: non sapranno neanno perché perderete un oggetto del quale sarà sottratta [illegible] Molta gente vi sta attorno per farvi perdere tempo e danaro. Una lettera importantissima in arrivo.

Leone: le questioni di indole sentimentale richiamo di evitare (troppo il naso negli affari di casa) e sia a voi fare in modo che tutto questo non accenga con formezza ma con attenzione diplomatica per evitare delle spiacevoli scenate.

Acquario: nazionale crudele e malvagio. I danni saranno parecchi soprattutto quelli riguardanti la vostra felicità futura. Siate insensibile e calcolatore. Non fatevi mettere nel sacco con facili salamelecchi.

Ed ecco la voce dei cieli per tutti gli altri letteri: **Ariete:** menzogna falsa che può danneggiare delle persone care molto vicine a voi. Approfondirne le vostre capacità e la vostra brillante mentalità. **Toro:** approcate troppi quattrini in compere sciocche ed inutili. Moderate nel mangiare se non volete avere dei crampi. Semplici: siate tranquilli: arriverete senz'altro prima dei vostri antagonisti. Qualche cosa però sembra voler configurare ai vostri danni. Siate prudenti. **Cancro:** vi lancerà una accusa ingiusta e locuranno una accusa ingiusta e dovrete usare tutti i mezzi a vostra disposizione per potervi difendere e fare ricredere gli altri sul vostro conto. **Vergine:** consiglio utilissimo da parte di un amiciano che vi indicherà la via giusta per raggiungere la meta. **Bilancia:** difficoltà in famiglia: cercate di superarle al più presto onde evitare che vollino parole grosse. Sforzo che vorrà carenato dal trionfo e sarà giustamente riconosciuto. **Scorpione:** siate sinceri e la fortuna non vi abbandonerà mai. Semplicemente la strada che vi viene tracciata: è la migliore in questo momento. **Sagittario:** lettere in vista; violenta discussione con il sesso opposto: evitate la peggio. Disturbi di carattere nervoso. **Capricorno:** non cercate troppi amori: purgatevi il cuore e l'anima. L'eccesso è dannoso in tutti i campi.

T. Palmieridesi

Questa sera alla ribalta di "Lascia o raddoppia,,

Dieci milioni in ballo e quattro donne in scena

Affrontano le domande finali il tranviere milanese (astronomia) e l'usciere perugino (storia dei Longobardi) - Per la prima volta in cabina la segretaria del Liceo di Savigliano - Gli esordienti: una goliarda di Piacenza (storia e civiltà della Russia); una maglaia romagnola (opere di Shakespeare); una lombarda propagandista di medicinali (cinema italiano e film di Charlot); e un impiegato romano (musica sinfonica)

Dal nostro corrispondente

Milano, giovedì sera.

Dalle indiscrezioni raccolte in questi ultimi giorni negli ambienti, come si dice, solitamente bene informati, sembra che questa settimana, negli uffici della tv di corso Sempione, si sia lavorato sodo. Le critiche sé i malumori delle masse di telespettatori dopo l'edizione ferragostana di «Lascia o raddoppia» — edizione unanimemente definita, dalla stampa e dagli spettatori, come la più squallida e la più monotona di tutte le novanta che fino ad ora hanno visto la luce — pare siano giunti molto in alto, e la conseguenza di questo generale malcontento, sempre stando ai «si dice» (che però sono degni di fede) si sono fatti ben presto sentire negli uffici e nei teatri di posa, dove solitamente pensano, lavorano e decidono i responsabili del popolare telequiz.

Da qualche giorno, quindi, in tali uffici, a dispetto della tradizione che in questo mese di agosto ha sempre visto ridotto al minimo il lavoro in qualsiasi ramo dell'attività nazionale, spira una salubre aria di radicale rinnovamento. Progetti, più o meno originali, vengono accuratamente studiati, idee e novità scenografiche sono vagliate minuziosamente. Sembra ormai prossima all'attuazione, ad esempio, l'idea, all'apparenza buona, del concorrente che in una sola serata affronterà tutti gli ostacoli del telequiz, mentre altri progetti hanno superato l'approvazione delle menti responsabili e sono ormai in via di concretizzazione. Naturalmente è impossibile cercare di cambiare il volto alla trasmissione in una sola settimana. Occorrerà un po' di tempo, molta pazienza e prove a non finire, ma i responsabili del telequiz non defettano: «Lascia o raddoppia» deve vivere e vivrà, a costo di qualsiasi sacrificio.

Nel frattempo, in attesa dei nuovi, attesissimi eventi, si cercherà di rispolverare quelle buone idee che, in passato, hanno fornito al telequiz un discreto successo. Le domande scenegiate, ad esempio, non più di un mese fa riuscirono a ridonare al telequiz buona parte del morboso interesse dei tempi d'oro e appunto verso una nuova situazione di cose sembra che per ora si stiano rivolte le intenzioni dei dirigenti di «Lascia o raddoppia». Una buona conferma di questo stato di cose la data dalla materia sulle quali, questo giovedì, si cimentano gli esordienti del telequiz. Emilia Sarogni, una studentessa universitaria piacentina di Piacenza ci parlerà della storia e della civiltà della Russia; Serena Bedeschi, una maglaia ventunenne di Granarolo di Ravenna tenterà il cimento, sul palcoscenico del telequiz, l'atmosfera drammatica che è propria delle opere di Shakespeare; Fernanda Cortese, 24 anni, propagandista di medicinali, milanese, si farà interrogare sul cinema italiano e sui film di Charlie Chaplin, e infine un impiegato romano, trentaseienne, Werther Del Monte — con un nome così romantico non poteva scegliere altra materia — affronterà il vasto ma fascinoso campo della musica sinfonica del '700 e dell'800.

Come si vede, almeno per quanto riguarda le materie sulle quali si cimenteranno le tre giovani donne, possibilità di abbizzarrirsi per la fantasia degli sceneggiatori di «Lascia o raddoppia», ne esistono a iosa. Si può quindi fin d'ora tranquillamente annunciare che questa sera, sul palcoscenico del teatro della Fiera, rivivremo le più celebri scene del grande drammaturgo inglese, rivedremo, attraverso quadri e dispositivo, i più noti personaggi dell'antica Russia e rimmireremo, non senza un poco di commozione, la bambetta, il bastoncino e gli incredibili piedi del caro, vecchio Charlot.

I visi già noti che compariranno sul video non sono molti, ché, come si ricorderà, la serata di Ferragosto è stata maleficia per molti concorrenti: ne vedremo un paio, al gradino delle 640 mila lire, entrare per la prima volta in cabina, e altri due affrontare le tre domande finali dei cinque milioni e rotti. Tutti gli altri gradini intermedi del telequiz saranno invece assolutamente deserti di concorrenti.

All'esordio in cabina vedremo la segretaria del liceo classico di Savigliano, Renata Cappello, esperta di storia dell'energia atomica che fin dalla prima esibizione, con la sua incredibile preparazione e la sua distaccata freddezza ha sbalordito esperti e profani e il medico chirurgo Filiberto Menna di Roma, appassionato di pittura italiana contemporanea.

Salvatore De Rosa, il tranviere milanese esperto d'astronomia, e Ugo Bistoni, l'usciere di Perugia profondo conoscitore della storia dei Longobardi, affronteranno invece con estrema decisione l'insidiosissima terna di domande finali. Per entrambi il gruzzoletto di gettoni d'oro di «Lascia o raddoppia» può significare un avvenire migliore, sonno di preoccupazioni. Giustificatissimo, quindi, l'accanimento con cui i due finalisti della serata, in questi ultimi giorni, hanno ripassato le rispettive materie. Sia il tranviere milanese sia l'usciere perugino, non hanno ancora annunciato se nell'infernale cabina dipinto entreranno soli o in compagnia di un esperto.

Camillo Brambilla

Dal nostro corrispondente

Napoli, giovedì sera.

Eduardo De Filippo avrà un nuovo teatro

Mentre sta per essere portata a termine la ricostruzione del Teatro Diana, viene annunciato che Eduardo De Filippo, in società con altri, avrebbe intenzione di far costruire un'attrezzatissima sala teatrale per spettacoli di prosa in piazza dei Martiri, cioè nel cuore della zona aristocratica di Napoli. Essa sostituirebbe il vecchio «Kursaal», dove ebbe inizio la carriera di Eduardo, Titina e Peppino De Filippo, uniti alla Compagnia del «Teatro umoristico». Il costruttore Ottieri avrebbe già acquistato il suolo per edificarvi il teatro.

Mindy Carson, nota cantante americana, è giunta a Londra ove si esibirà in una serie di spettacoli. Essa è stata scritturata da uno dei maggiori locali notturni

Il tranviere milanese Ivo Rosa con Edy Campagnoli

L'improvvisa e penosa decisione della celebre cantante negra

Dopo 10 anni è naufragato il matrimonio d'amore della Baker

Una storia molto simile a un racconto di fate - Il giuramento di Joséphine e il suo ideale di vita - Crollo di un'illusione - Senza che abbiano nulla da rimproverarsi lei si è ritirata nella sua grandiosa tenuta, lui in una località diametralmente opposta

Nostro servizio particolare

Parigi, giovedì sera.

Si sono separati alla metà del mese scorso. Joséphine si è ritirata nella parte bassa della sua grandiosa tenuta, «Milandes Bas», Jo si è rifugiato in località diametralmente opposta, a «Milandes Haut». Il numero del loro telefono non è più il medesimo, e gli sposi, se devono comunicare fra loro, lo fanno tramite intermediari. Ciò che oggi resta di un amore durato dieci anni sono i 4000 passi del meraviglioso parco di pietraia di Milandes, contrassegnato dalle identiche iniziali del loro nome, intrecciate: Jo e Jo... Per dieci anni i due coniugi hanno creduto di aver raggiunto l'umana felicità: «Croix de bois, croix de fer, si je ne t'aime plus j'irai en enfer». Questo era il giuramento di Joséphine al marito per assicurarlo del suo eterno amore... Impossibile ora immaginarli lontani l'uno dall'altra, spezzato quell'ideale di vita che la bella Joséphine aveva sintetizzato in tre semplici parole: «compressione, tolleranza, amore».

La storia della loro unione pare un racconto di fate. Si sposarono a Milandes, in Dordogna, il 3 giugno 1947, ed ebbero... tanti figli da fare invidia a tutte le coppie della terra: Akio, Jeannot, Jarry, Luis, Môise, Jean Claude, Brahim, Marianne. Ma ognuno di questi bimbi era di paese e di razza diversi: Luis colombiano, Môise israeliano, Jarry finlandese, Akio coreano, Jeannot giapponese, Jean Claude francese, Marianne algerina, Brahim arabo. Anche i genitori provenivano da continenti diversi: la madre aveva la pelle color dell'oro, il padre era bianco, e tutti i bimbi erano figli adottivi... La grande idea di Joséphine era di fare della sua tenuta una roccaforte ove creature umane, di razze e di colore diversi, avrebbero avuto modo di simpatizzare, fraternizzare e amarsi al di sopra di qualsiasi assurdo e incivile concetto razziale. Da Milandes doveva diffondersi un messaggio di bontà e di fratellanza.

Poi improvvisamente tutto mutò. Il 22 giugno scorso, dopo tre anni di attesa, Jo Bouillon ricevette l'atto di legittimazione dei primi otto bimbi adottati. Ma non volle che una settimana di tempo per rallegrarsi del passo compiuto: il 29 dello stesso mese gli pervenne un altro messaggio, la notifica della richiesta di divorzio formulata dalla moglie per «incompatibilità di carattere». Kuffi era capito da due mesi a Milandes quando giunse la lettera. Proveniente dalla Costa d'Avorio Kuffi è l'ultimo arrivato, l'ultimo orfano adottato da Jo e Jo. Ed allora Joséphine ha reclamato esclamato: chiederò il legittimario quando sarò divorziata, così non si chiamerà più Kuffi Bouillon ma Kuffi Baker.

Una recente foto di Joséphine Baker

Eppure alla è sincera quando, con una punta di malinconia confessa d'aver fatto un matrimonio d'amore, non solo, ma di non aver nulla da rimproverare al marito... Si conobbero prima della guerra, e si ritrovarono dopo la Liberazione, a Parigi, negli studi della Radio Francese. Durando scritturare un'orchestra che l'accompagnasse nella sua tournée in Germania, la scelta della cantante cadde sul complesso orchestrale diretto da Jo Bouillon. Per un anno i due artisti lavorarono insieme, alla fine decisero di sposarsi ed entrambi segnata. E nel maggio dello stesso anno Joséphine varcò la soglia della sua bella dimora con l'intenzione di non lasciarla mai più.

Il dramma, invece, scoppiò improvviso e, per Jo Bouillon, del tutto inaspettato. Come mai Joséphine voleva lasciarlo? Con tutte le sue energie egli si oppose alla richiesta di divorzio avanzata dalla moglie; non solo, ma inviò successivamente cinque messaggeri con l'incarico di cercare di farla ritornare sui propri passi. Tutto fu inutile. «Non cercate di convincermi, fu la sua risposta, io non faccio che seguire la volontà di Dio!». Tuttavia ad amici più intimi, ella avrebbe confessato di essersi accorta, appena rientrata per sempre in casa, di essere infinitamente e inesorabilmente lontana dalla mentalità del marito... «Mi sono stancata dall'uomo che amavo, ella disse, perché ho capito che non ci saremmo più intesi. Il denaro per me non ha valore anche se mi aiuta a vivere negli agi. E se un giorno dovessi perdere Milandes non mi lamenterei e tanto meno mi spaventerei. Coi miei bimbi andrei a vivere in una capanna, fiduciosa nell'aiuto della Provvidenza. Soltanto gli impulsi dello spirito e del cuore son degni d'essere seguiti!...». Non è difficile capire che il dissidio sorto tra Joséphine e il marito è un dissidio di idee. A quanto pare ella rimproverà a Jo lo spirito pratico, la mentalità d'uomo d'affari; ed egli ribatte: «Bisogna che Milandes ci fornisca i mezzi per far fronte agli impegni contratti coi bimbi che portano il mio nome...».

Come finirà? Non è facile prevederlo; ma se i tentativi del giudice conciliatore falliranno, sarà cosa ben triste veder naufragare una unione che si era prefissa, come scopo della vita, un'opera gentile di umanità.

c. l.

Stasera alla tv

Esordienti: Emilia SAROGNI, di Piacenza (storia e civiltà della Russia); Serena BEDESCHI, di Granarolo di Ravenna (opere di Shakespeare); Fernanda CORTESE, di Milano (cinema italiano e film di Chaplin); Werther DEL MONTE, di Roma (musica sinfonica dal '700 a '800)

Per la domanda da 640 mila lire: Renata CAPPELLO, di Savigliano (energia atomica); Filiberto MENNA, di Roma (pittura italiana contemporanea).

Per la domanda da 5 milioni e 120 mila lire: Salvatore DE ROSA, di Milano (astronomia); Ugo BISTONI, di Perugia (storia dei Longobardi).

Le quotazioni del franco della sterlina e del marco

I prezzi raggiunti dalla sterlina oro, dal napoleone e dal marengo svizzero

Roma, giovedì sera.

Secondo le informazioni del quotidiano finanziario romano Il Globo, la recente risoluzione francese e finlandese comportamento della sterlina sui mercati internazionali hanno determinato negli ambienti finanziari della capitale, e segnatamente, sul mercato non ufficiale della banconota un certo nervosismo.

Le quotazioni hanno raggiunto momenti di estrema sensibilità a qualsiasi pressione anche minima del «denaro» e della «lettera», almeno per quanto riguarda i biglietti di banca francesi e inglesi, che non sembrano staccarsi dai livelli di parità nelle valutazioni mirabare, prendendo come base sperabile Zurigo: il franco non si stacca da 1,19-1,35 e la sterlina da 1540 a un massimo di 1545.

Un orientamento più preciso si potrà avere solo dalla riunione del Fondo monetario internazionale, ma fino ad allora, anche per le attive speculazioni dei mercati esteri, mancheranno gli elementi per formulare un giudizio e si trascinerà l'attuale situazione artificiosa sopratutto dal notevole divario fra il prezzo dei compratori e quello dei venditori e dalla prudenza mantenuta sia dalla domanda che dall'offerta.

Il marco occidentale resta su quotazioni abbastanza alte (155 lire contro le 154 del mercato ufficiale), il che acquista particolare significato se si tiene presente il forte afflusso di turisti tedeschi.

L'oro monetario, infine, presenta una leggera tensione, dovuto in gran parte agli acquisti di speculazione francesi. La sterlina oro ha raggiunto le 6400 lire, il napoleone le 5400 lire e il marengo svizzero le 5300 lire.

Voleva «comperare» la commessa di un negozio

La richiesta fatta dal sultano di Lahey in visita a Genova Ma si trattava d'uno scherzo

Genova, giovedì sera.

Ieri è arrivato a Genova con la motonave «Esperia» dell'Adriatica l'emiro di Qatar, sceicco Al Ben Abdullah Al Thani.

L'emiro ha compiuto in automobile un breve giro per la città, partendo poi per la Svizzera, diretto a Ginevra.

Anche il sultano di Lahey, Al Abdul Karim, arrivato a Genova nei giorni scorsi con la motonave «Australia», del Lloyd Triestino, prima di proseguire in ferrovia per Ginevra ha voluto visitare la città in compagnia di un funzionario del Consolato inglese e di un dirigente l'ufficio stranieri della questura.

Oltre ai musei e ai monumenti, la visita è stata estesa anche ai grandi magazzini popolari in Campetto e in via XX Settembre. In uno di questi, dove la merce è venduta da uno stuolo di giovani e graziose commesse, il sultano, anch'egli giovane e di bell'aspetto, ha sostato per oltre un'ora, acquistando qualcosa in tutti i banchi.

Ma fra le cose esposte che più hanno colpito il sultano c'erano anche le graziose commesse, e una in particolare, Marisa Torre, una brunetta di [illegible] alla e slanciata. Di essa Al Abdul Karim ha parlato col suo segretario e gli ha detto: «Chissà quanto costerà questa bella figliola». E il segretario, senza esitare, chiese alla Torre quanto denaro volesse per farsi comprare e spedire con la merce ad Aden. L'offerta è stata fatta in inglese e la ragazza non l'ha capita.

Ma subito tradotta in italiano, suonò offesa per Marisa, la quale si mostrò dapprima sorpresa e risentita e infine scoppiò in risa per la mentalità del sultano. C'è voluto l'intervento di Al per far capire al segretario che era uno scherzo e che comunque aveva equivocato. Ma tutto è finito bene. Il sultano si è congedato dall'emporio ordinando per Marisa Torre un bel mazzo di fiori.

Ritardi e frequenze sulle ruote del Lotto

La caccia ai numeri probabili

Numeri in maggiore ritardo dopo l'estrazione del 17 agosto 1957 sulle 10 ruote:

TORINO: n. 5 (da 106 sett.); 83 (da 75); 13 (da 74); 77 (da 64); 33 (da 50); 9 (da 49); 7 (da 48); 25 (da 46); 87 (da 40); 37 (da 37).

BARI: n. 83 (da 98); 78 (da 78); 56 (da 68); 35 (da 63); 33 (da 53); 85 (da 49); 28 (da 47); 69 (da 47); 43 (da 46); 31 (da 43).

CAGLIARI: n. 31 (da 75); 20 (da 70); 43 (da 68); 87 (da 53); 33 (da 50); 48 (da 43); 17 (da 48); 18 (da 47); 30 (da 40); 43 (da 37).

FIRENZE: n. 88 (da 78); 83 (da 74); 72 (da 62); 32 (da 60); 65 (da 56); 18 (da 53); 41 (da 50); 7 (da 43); 26 (da 41); 60 (da 40).

GENOVA: n. 4 (da 96); 35 (da 88); 44 (da 60); 77 (da 60); 38 (da 51); 65 (da 47); 31 (da 45); 30 (da 44); 8 (da 43); 62 (da 39).

MILANO: n. 85 (da 93); 18 (da 87); 79 (da 61); 25 (da 54); 50 (da 54); 84 (da 48); 75 (da 48); 10 (da 45); 41 (da 40); 68 (da 38).

NAPOLI: n. 70 (da 96); 21 (da 69); 9 (da 60); 13 (da 57); 89 (da 55); 81 (da 51); 42 (da 47); 88 (da 46); 80 (da 45); 55 (da 46).

PALERMO: n. 19 (da 73); 52 (da 56); 39 (da 52); 22 (da 51); 60 (da 47); 3 (da 46); 41 (da 44); 10 (da 43); 72 (da 43); 40 (da 37).

ROMA: n. 45 (da 83); 58 (da 56); 31 (da 41); 64 (da 53); 55 (da 44); 89 (da 43); 48 (da 40); 93 (da 39); 8 (da 36); 37 (da 33).

VENEZIA: n. 36 (da 53); 35 (da 53); 27 (da 47); 22 (da 45); 7 (da 44); 44 (da 42); 47 (da 42); 15 (da 41); 83 (da 40); 34 (da 39).

Ritardi nel dare l'ambo sulle 10 ruote per i Gemelli, Verthädi, Cedone, Figure, Decine:

Gemelli: Torino, 18 sett.; Bari, 22; Cagliari, 10; Firenze, 7; Genova, 14; Milano, 14; Napoli, 60; Palermo, 13; Roma, 0; Venezia, 4.

Verthädi: Torino, 6 sett.; Bari, 17; Cagliari, 17; Firenze, 3; Genova, 36; Milano, 3; Napoli, 34; Palermo, 11; Roma, 1; Venezia, 1.

Cedone: Torino, 7 (da 23 sett.); Bari, 7 (da 28); Cagliari, 5 (da 48); Firenze, 2 (da 33); Genova, 1 (da 28); Milano, 4 (da 35); Napoli, 3 (da 18); Palermo, 1 (da 23); Roma, 7 (da 39); Venezia, 7 (da 38).

Figure: Torino, 8 (da 23 sett.); Bari, 5 (da 19); Cagliari, 8 (da 38); Firenze, 1 (da 33); Genova, 5 (da 43); Milano, 4 (da 38); Napoli, 7 (da 14); Palermo, 3 (da 18); Roma, 1 (da 23); Venezia, 4 (da 35).

Decine: Torino, 30.na (da 10 sett.); Bari, 80.na (da 17); Cagliari, 80.na (da 18); Firenze, 80.na (da 48); Genova, 30.na (da 38); Milano, 40.na (da 25); Napoli, 1.a (da 31); Palermo, 80.na (da 21); Roma, 40.na (da 37); Venezia, 40.na (da 43).

I maggiori ritardi, rispetto agli estratti determinati, si presentano nelle seguenti ruote:

1° estratto: ritardo maggiore alla ruota di Bari: n. 27 da 553 sett.;
2° estratto: ritardo maggiore alla ruota di Torino: n. 35 da 527 sett.;
3° estratto: ritardo maggiore alla ruota di Milano: n. 9 da 506 sett.;
4° estratto: ritardo maggiore alla ruota di Milano: n. 27 da 484 sett.;
5° estratto: ritardo maggiore alla ruota di Milano: n. 49 da 434 sett.

Numeri di massima frequenza dal 1-1-'57 (33 settimane):

Torino: n. 34, 41, 63 (3 volte); 30, 36, 39, 80, 85, 73 (4).

Bari: n. 6, 80 (3 v.); 12, 16, 22, 27, 65, 84, 90 (4).

Cagliari: n. 53, 75, 85, 88 (5 v.); 16, 33, 36, 38, 40, 49, 59, 60, 70, 82, 83, 86 (4).

Firenze: n. 20 (5 v.); 84 (3); 6, 12, 17, 34, 53, 59, 64 (4).

Genova: n. 1, 11 (6 v.); 18, 74 (5); 8, 43, 58, 65, 83, 88 (4).

Milano: n. 85 (7 v.); 34, 54 (5); 33, 43, 50, 56, 66 (4).

Napoli: n. 14 (6 v.); 17, 19, 21, 90 (5); 13, 38, 51, 60 (4).

Palermo: n. 8, 17, 20, 21, 35, 45, 66 (4).

Roma: n. 10, 75 (5 v.); 20, 29, 66 (4).

Venezia: n. 70 (5 v.); 2, 10, 23, 30, 31, 80, 90 (4).

Frequenza degli estratti determinati nelle prime 33 settimane dell'anno:

TORINO: n. 27, 41, 51, 60 (3 v. 1° estr.); 36, 39, 64, 70 (2 v. 2°); 30, 43, 54, 76 (2 v. 3°); 30, 34, 73 (3 v. 4°); 55, 69 (3 v. 4°); 18, 83, 74 (3 v. 5°).

BARI: n. 20 (2 v. 1°); 18, 22, 71, 84, 90 (2 v. 2°); 8, 9, 13, 20, 37, 66 (3 v. 3°); 13, 15 (2 v. 5°); 29, 80, 86 (2 v. 4°); 30, 55, 57, 64, 67, 82, 88 (3 v. 5°).

CAGLIARI: n. 70, 82 (3 v. 1°); 14, 76, 85 (3 v. 2°); 49 (3 v. 3°); 11, 32, 57 (2 v. 3°); 23, 34, 53, 61, 62 (3 v. 5°); 78 (3 v. 4°); 40, 42, 59, 66 (3 v. 4°); 52, 66, 72, 86, 88 (2 v. 5°).

FIRENZE: n. 17 (3 v. 1°); 24, 44, 55 (3 v. 1°); 3, 32, 49, 67 (2 volte 2°); 4, 22, 60, 84 (2 v. 3°); 32, 37 (3 v. 4°); 66, 80 (3 v. 4°); 36 (3 v. 5°); 33, 46, 61, 65 (2 v. 5°).

GENOVA: n. 56, 66 (2 v. 1°); 1, 55, 61, 82, 84 (2 v. 2°); 14, 15, 42, 74, 80 (2 v. 3°); 23 (3 v. 4°); 71, 74 (3 v. 4°); 2, 11, 35, 42, 53, 57, 66 (2 v. 5°).

MILANO: n. 2, 20, 23, 27, 31, 53, 65, 80 (3 v. 1°); 24 (3 v. 2°); 18, 22, 33, 34, 60, 46 (3 v. 2°); 33 (3 volte 3°); 21, 23, 34, 71, 85 (3 volte 3°); 3, 48, 56, 83, 86 (2 v. 4°); 33, 36, 69, 83 (3 v. 5°).

NAPOLI: n. 90 (5 v. 1°); 15, 77, 84 (3 v. 1°); 11, 36, 42 (2 volte 2°); 3, 56, 60, 61, 69, 87 (2 volte 3°); 31 (3 v. 4°); 15, 17, 18, 82, 87, 89, 95, 82 (2 v. 4°); 14, 41 (3 volte 5°); 28, 32, 42, 49, 53 (2 v. 5°).

PALERMO: n. 7, 8, 17, 38, 71 (3 v. 1°); 1, 68, 80 (3 v. 2°); 9, 30, 43, 55 (3 v. 3°); 14, 21, 36, 47, 60 (2 v. 4°); 20, 37, 66, 88 (2 v. 5°).

ROMA: n. 11, 18, 20, 29 (2 volte 1°); 2, 53, 57, 71 (2 v. 2°); 18 (3 v. 3°); 28, 39, 64, 65, 78 (3 volte 3°); 15, 43, 66, 70 (2 v. 4°); 13, 30, 80, 85, 86, 75 (2 v. 5°).

VENEZIA: n. 30 (3 v. 1°); 40, 70 (2 v. 1°); 24, 70, 75 (3 v. 2°); 10 (3 v. 3°); 2, 53, 57, 58 (2 v. 3°); 9, 10, 21, 50, 65, 90 (3 v. 4°); 31, 41, 64, 76, 88 (2 v. 5°).

Dall'inizio dell'anno i VENTIBILI sono usciti:

2 volte a Torino (37, 75; 51, 10); 2 v. a Bari (26, 53; 42, 85); 2 v. a Cagliari (53, 86; 76, 87); 4 v. a Firenze (31, 33; 36, 63; 57, 76; 57, 76); 1 v. a Genova (72, 87); 4 v. a Milano (34, 43; 53, 56; 66, 81; 15, 51); 3 v. a Palermo (42, 54; 68, 80); 4 v. a Roma (54, 65; 67, 74; 19, 61; 58, 86); 8 v. a Venezia (54, 65; 13, 21; 73, 87).

I GEMELLI sono usciti:

1 volta a Torino con 5 ambi (44, 83, 23); 1 v. a Bari (22, 88); 2 v. a Cagliari di cui 1 con 3 ambi (31, 86, 77; 22, 53, 58, 65); 5 volte a Firenze (85, 44, 44, 77; 44, 53; 35, 77; 22, 53, 58, 44, 53); 3 volte a Genova (11, 33; 55, 11; 66, 83); 4 v. a Milano di cui 1 con 3 ambi (77, 66, 55; 33, 66; 33, 23; 23, 66); 2 v. a Palermo di cui 1 con 3 ambi (65, 55, 44; 55, 23); 1 v. a Roma (31, 88); 5 v. a Venezia (66, 33; 33, 11; 55, 66).

Rinviene il marito morto in cantina

Sassari, giovedì sera.

Questa mattina verso le ore 7 è stata fatta una macabra scoperta nella cantina di certo Antonio Quirico, di 50 anni, calzolaio, residente a Bruzolo. Il Quirico da tempo dava segni di squilibrio mentale e mai fu era stato ricoverato per qualche tempo nel manicomio di Collegno. Ieri sera era uscito di casa dicendo alla moglie che voleva suicidarsi. La donna, Carolina Schiavi, allarmata, con l'aiuto di alcuni contadini lo aveva poi cercato invano per tutta la notte, specialmente lungo la linea ferroviaria e verso il greto della Dora.

Risultata vana ogni ricerca, si pensava allora di scendere nella cantina della casa del Quirico. Dopo aver abbattuto la porta, il poveretto era rinvenuto dalla moglie a terra immerso in un lago di sangue. Successivamente si poteva accertare che il calzolaio si era impiccato ad una trave; ma la corda, troppo sottile, si era spezzata e il Quirico, piombato a terra, aveva battuto il capo su di una bottiglia producendosi un grosso taglio. Sul posto si sono recati il vice-pretore di Susa dott. Gennaro Mettitieri e il brigadiere Walter Barutti della squadra di polizia scientifica per gli accertamenti.

PUBBLICITA' ECONOMICA
(Via S. Teresa N. 7)
Minimo 10 parole Tasso 7 %
Le tariffe ad. lunedì seguenti 50 %
Di due linee, dello stesso annuncio non comparirà in un Numero del lunedì, esclusivamente

1 ANNUNCI COMMERC. L. 40 p.p.

ABBIAMO argani, betoniere, betoniere, ponteggi, ponti mobili, ponti metallici, compressori stradali. Belle, Madama Cristina 111, telef. 682-842. Ratenzoni. 1049
COMPRASSORI aria ogni tipo, pezzi, accessori, permute, rateazioni. SAFFIR, via Sizia 32, telef. 455-076. T7384
ELETTRICISTI, impresarii Applicate negli impianti «Tuboplast» economico, isolato, approvato Aziende Elettriche. Condizioni speciali. Brevetti Marpin, Rosta 7. Telefono 773-780. 3668
PIATTINE e fili in acciaio, lavorazione superiore per l'avvolgimento. Cerri, via Cena 32. Tel. 397-456. 3079

2 ARTIGIANATO L. 50 p.p.

OCCORRENDO materassi a molle, Tuscaflex, lana, lanetta, crine vegetale, rivolgersi direttamente allo stabilimento «Casa del materasso», via Andrea Costa 6, fraz. Regina Margherita. Telefono 721-036. Facilitazioni. 11036
PRECIPITEVOLMENTE accorre acquistare occasione prodigioso «Fiorelli», insuperabile convertibilissimo, 8 Maniago 42. 11235

3 SUC.CAP.RIL.ASSEN. L. 40 p.p.

ANGOLARE grandioso bar in corso centrale, permettendo parzialmente con lavoro fabbricabile, affitta al mare. Immobiliare Turatti, corso Monsacorso 81.
CEDESI esportazione vini oli recipienti chiusi, forte lattoni famiglie. 750.000. Scrivere casella 6315, SPI, Torino.
DISPONENDO capitali accetta proposte combinazioni rilevamento aziende industriali commerciali. Scrivere casella 6318 SPI, Torino. 85641
DORMITORIO centrale 24 camere, acqua corrente, affitto anche ordini. Scrivere casella 6323, SPI, Torino. 85747
IDRAULICO serramenti elettroconvenienti avviato motivi salute cedesi. API, Garibaldi 20. 8618
MERCERIE cedesi ritiro compratore. Telefonare 399-233 ore pasti, giorni feriali.
SANREMO, Buttini, Colombo 12, alberghetto, ristorante, bar, sala da ballo modernissima pronta da far iniziare affittasi o vendesi intera proprietà anche dilazione pagamento. Affarone. 11885

4 CASE e TERRENI L. 40 p.p.

ABBIAMO in costruzione il palazzo «Valentino» vicinanze Palazzo Esposizioni, alloggi signorili grandi, piccoli, grandi terrazzi, giardino proprio, vendiamo buoni prezzi, si affittano anche magazzini. Telef. 761-480, 682-627. 9288
ALLOGGETTO confortevole 2 camere servizi 900.000, Massima valutazione pari affitto, Campania 13 angolo Borgaro, rateizzo. 71304
ALLOGGI panoramici in [illegible] a Gerbido 3/7 camere doppi servizi, autorimessa giardino. Tabacchi 40 (Volontari) Porta Verde 11 (capolinea 13)
ALLOGGI panoramici Santa Rita, ogni comodità, pronti agosto, prezzi[illegible] Carelli, A. Doria 15. 6800
ALLOGGI signorilissimi panoramici in palazzina 3-7 camere, Tabacchi 40 (Volontari), Porta Verde 11 (Crimea), rateizzo. 11294
ALLOGGIO via Cigna, 3 camere, cucina, bagno, terrazza, termo, ascensore, subito, conguaglio ammobiliato, vendo 4.000.000. Tel. Valsarza 538-513.
COMPRO casa in Torino, non inferiore, da 30 a 50 milioni. Non tratto con mediatori. Scrivi, casella 1042, SPI, Torino.
DIANO Marina, via Castello 30,Sec. Bellamar vende ancora valorizzando appartamenti un locale servizi 1.100.000, comodità moderne, zona incomparabile panoramica tranquilla. 11818
ENTE immobiliare per aumento patrimonio immobiliare compera case in Torino da 50 a 150.000.000 contanti. Escludonsi case sopra. Scrivere casella 1051, API, Torino. 10488
FIN-VAL, Monte Pasubio 2, telef. 577-410, 577-411, vende alloggetti camere e cucina grandi, servizi singoli, liberi, occasioni, 400-450.000 vano, casa Emilia perfetto ordine, possibilità alto reddito, corso Regina Margherita 278, visite feriali ore 17,30-19,30. 4349
FIN-VAL, Monte Pasubio 2, telef. 577-410, 577-411, vende alloggi via Garibaldi prossimi Consolata, interni. 4349
FIN-VAL, Monte Pasubio 2, telef. 577-410, 577-411, vende alloggi via Feletto corso Moncalieri vendo terreno zona signorilissima, progetto approvato tre piani. 4349
FIN-VAL, Monte Pasubio 2, telef. 577-410, 577-411, vende terreno uso industriale commerciale lottizzabile progetto quasi approvato, possibilità raccordo, prezzi socio fantastici, fronte strada mq 40, oltre 3000 metri.
FIN-VAL, Monte Pasubio 2, telef. 577-410, 577-411, vende alloggi nuovi signorili, varie liberi, parte occupati con reddito, centralità auto-tramviaria corso Novara.
GROPPELLO 13 angolo Vassalli Eandi vendonsi alloggi signorili liberi ai occupati, doppi servizi, camere spaziose, posizione altamente residenziale. Prezzi e condizioni di pagamento favorevoli. Ore 17-19 feriali. 70469
LODALI al piano terreno adattabili a negozi, uffici, depositi e volendo in cortile locali adattabili a magazzini, laboratori, piccole officine, ecc. vendonsi con facilitazioni di pagamento. Via Valeggio 28, adiacenze via Di Nanni, Borgaro, Fréjus. Ore 17-19. 70469
NEGOZI centrali liberi occupati vendonsi [illegible] Telef. 525-906 ore ufficio.
NEGOZIO grandioso centrale cedesi subito larghissima vendesi direttamente Telefonare 525-906 ore ufficio. 10716
PALAZZO comunicante centro vendonsi direttamente grandiosi saloni rappresentanza per società, uffici, studios. Telefonare 525-906, ore ufficio. 10716
PALAZZO signorile centrale completamente rimodernato proprietario vende ai soli subito alloggi, uffici, magazzini, garages. Telefonare 525-906 ore ufficio.
TERRE vendesi terreno industriale ore 1500 mq. Grugliasco. Telefono 781-620.
VARIOTTI, vendesi terreno fabbricabile vicino mare, Tel. 47-460, Torino.
VENDESI negozio con retro e locali abitativi corso Rosselli 55, Telef. 51-994.
VENDO casa 5 alloggi affittata 78.000 annuale richiesta 11.500.000 zona Regina Margherita. Telefonare 781-426. 10788
VENDO due alloggi signorili 4-5 camere, visite 15,30-17,30, Susa 42. 10388
VENDO villa 10 locali con terreno, Torino, via strada S. Margherita 144. Inviare offerte a: Caprara Anna, via Cervignano 2, Milano. 11882
VENDONSI alloggetti 38.000 mq. terreno lago ascensore corso Francia. Telefonare 51-994. 87685
VENDONSI alloggi signorili nuova costruzione, 3-5 camere, lusso, servizi, singoli negozi con retro, Rivoigozzi via Michele Lessona 61, Telef. 33-741 10884
VENDONSI signorili camere cucina entrata servizi nuova costruzione completa linea 14-17-33-U, Telefonare 783-641 87063
VIA Forlì 142, vendonsi alloggetti moderni, ascensore, spaziosi, ogni comodità, 3 camere servizi, mq 65, pagamento rateale, inoltre il Fiato, Viale Cadore Telefonare 603-238. 9620
VIA Paolo Sarpi 53, tel. 538-343, vendiamo ultimi alloggi signorili 3 camere, doppio cucinino, ascensore, termo-mobile. 2.300.000. 10106

5 APP. TERR. e LOC. L. 40 p.p.

AFFITTASI Porta Nuova [illegible] 60 mq., anche deposito. [illegible]
Assieta 3. 8618
IMMOBILIARE Litoranea affittasi locali industriali, primo piano e superiori. Telefonare mattinata 780-607. 3755

6 APP.APPARTAMENTI L. 40 p.p.

A 12.000-16.000 [illegible] di Sila non servati Moriana Sant'Anselmo 6.
AFFITTASI alloggetto camera cucina servizi terzo piano terreno zona Lingotto. Telefonare 683-547. 87685

(Continua a pag. 6)

FIGURE E VICENDE DELLO SPORT

Il campione olimpionico Rademacher impegnato per il titolo mondiale dei massimi

Incontro senza precedenti stanotte a Seattle tra il "dilettante senza paura„ e Patterson

Rademacher, campione olimpionico, tenta la «carta impossibile»

SEATTLE, giovedì sera.

Incontro senza precedenti questa sera a Seattle. Il titolo mondiale dei massimi sarà messo in palio tra il dilettante che esordisce tra i «pro», il tenente dell'esercito USA, Tom Peter Rademacher, e il professionista campione del mondo Floyd Patterson.

La grande forza del «nuovo» sta appunto nella sua potenza del pugno e nel selvaggio accanimento con cui si scaglia durante i crocundes iniziali.

Ecco le caratteristiche dei due antagonisti:

FLOYD PATTERSON: è nato a Brooklyn il 4 gennaio 1935. Ha sostenuto da professionista 33 incontri perdendone 1 e vincendo gli altri (22 per k.o.). Ha conquistato la corona mondiale dei massimi (vacante) battendo Archie Moore per k.o. alla quinta ripresa la notte del 30 novembre a Chicago e successivamente ha respinto l'assalto di Thomsmy «Uragano» Jackson demolendolo la 10 ripresa.

E' alto m. 1,82, peso-forma kg. 84, allungo m. 1,82, torace (inspirazione) cm. 106, vita cm. 82, bicipiti cm. 36.

TOM PETER RADEMACHER: è nato a Trenton, nello Stato di Washington, nel 1929. Ha sostenuto da dilettante 81 incontri perdendone 9 (1 per k.o.) e vincendo gli altri 72 (35 per k.o.). Ha conquistato l'alloro olimpico a Melbourne nel '56. E' all'esordio come professionista. E' alto m. 1,88, peso-forma kg. 85, allungo m. 1,97, torace (ispirazione) centimetri 117, vita cm. 88, bicipiti cm. 37.

L'incontro avrà luogo alle ore 19 locali. Si prevedono, al massimo 25.000 spettatori.

Patterson detentore del titolo mondiale dei massimi è favoritissimo

Soltanto Tagnin, Vitali e Nardi completamente a posto

L'Alessandria bene al 50 per cento con la Novese

«Improvvisato» un campo per l'incontro in notturna: visto dai grigi per 5-1 — Il punteggio non è indicativo

DAL NOSTRO INVIATO

Novi Ligure, giovedì sera.

La Novese ha collaudato ieri sera, nella partita amichevole contro l'Alessandria, un moderno impianto di illuminazione per gare notturne, un impianto perfettamente funzionale che è stato allestito a tempo di primato, in meno di quarantott'ore. Sette in luce di trentadue riflettori tremila persone hanno ieri sera seguito il gioco dell'Alessandria, impegnata nella prima competizione ufficiale della stagione. La hanno visto in parte, mentre hanno dovuto immaginare il resto. In compenso, è una gran gioia degli sportivi novesi (in misura superiore rispetto agli alessandrini) si è potuto vedere una vivace prestazione della compagine locale. La Novese, che quest'anno disputa il campionato di 1ª categoria interregionale, ha ringiovanito i suoi effettivi, ed ha dato prova ieri sera di essere in grado di disputare un buon torneo.

L'Alessandria ha chiuso vittoriosamente la sua esibizione con il punteggio di 5 a 1, ma quattro reti grigie sono state ottenute nella ripresa, quando i novesi erano ormai sfiancati dal ritmo sostenuto nella prima parte di gara.

Il «collaudo» dei giocatori novesi era previsto, essendo in allenamento da soli 10 giorni. Gli alessandrini invece avrebbero dovuto rendere di più, questo almeno secondo le previsioni di Pedroni e Robotti, i due allenatori «in coppia» della compagine grigia.

Pedroni, al termine della prova era soddisfatto solo a metà. Ha visto bene il gioco di Tagnin, mobile, preciso e continuo. Gli sono piaciute la velocità e l'abilità realizzatrice di Vitali. Anche il terzino Nardi, schierato solo nella ripresa, lo ha convinto. Sui due portieri (gol, Pedroni non aveva alcun dubbio e il poco lavoro che Stefani e Nobili hanno sbrigato nei due tempi gli è bastato per convincersi del loro avanzato stato di preparazione.

Le note meno brillanti riguardano invece — comprendendo dentrovi solo la gara di ieri sera — un po' tutti gli altri giocatori. Boniardi è parso fermo. Giacomazzi in vena di troppe «confidenze» e quindi meno attento del solito, Marcellini, Snidero e Traverso (soli nel collegamenti (specie il giovane di romanzia). Anche all'attacco si è visto poco. La formazione base alessandrina dovrà mettere in mostra durante il campionato una «coppia» di punta formata da Vitali e da Venlanthen, schierati il primo con la maglia numero otto e lo svizzero nel ruolo di centroavanti. Bassani invece dovrà giocare all'ala sinistra. Ieri Savioni era assente (come anche il mediano Pistarello) e Vitali era schierato all'ala sinistra: qualche attenuante dunque c'è per spiegare il mancato funzionamento della linea attaccante grigia. Tuttavia, a parte gli spunti quasi tutti personali di Vitali e un paio di belle manovre iniziate da Albertelli, entrato in campo nella ripresa, il quintetto avanzato alessandrino ha veramente fatto poco.

Un gol di Vitali nell'incontro Novese-Alessandria: è il terzo segnato dai grigi i quali han vinto con il punteggio 5-1

Castaldo è ancora al di sotto del suo tono normale di gioco, ed è augurabile che anche Venlanthen non appaia al trenta per cento del suo rendimento. Lo svizzero è parso quasi sempre tagliato fuori dalle azioni rapide, ha poco scatto, scarsa velocità e poco affiatamento con i compagni di squadra. E' però davvero impossibile che Venlanthen, arrivato in Italia, abbia perso tutto il valore messo in mostra in Svizzera in tanti confronti internazionali. Bastarà trovargli un tipo di gioco adatto e sarà la cosa le sue capacità richiederà; un compito che Pedroni e Robotti dovrebbero cercare in grado di risolvere prima dell'inizio del torneo.

L'Alessandria continuerà la preparazione nei prossimi giorni con ritmo sempre più accelerato; domenica i grigi ospitano il Novara e la domenica successiva riceveranno la Sampdoria. I progressi della squadra dell'ingegner Sacco si potranno probabilmente vedere già dal confronto con gli azzurri di Cappello, specie se gli allenatori potranno schierare la formazione base.

A proposito poi dello schieramento ufficiale, direzione e allenatori hanno ottimi ben precisi. Naturalmente i dirigenti non interferiranno nel lavoro di Pedroni e Robotti, ma sono state abbastanza interessanti alcune dichiarazioni dell'ingegner Sacco. Il presidente alessandrino ha mostrato una preferenza per gli elementi «giovani» della sua squadra.

«Giocatori di calcio si diventa — a completi — intorno ai vent'anni. Mi pare perciò saggio e il buon esempio avuto faluzia in elementi come il portiere Nobili, il mediano Marcellini, i giovanissimi terzini Gorin e Castaldo. Anche gli «esperti» della squadra, naturalmente, godono la mia fiducia incondizionata, ma vorrei che i «nuovi» e particolarmente i più giovani, sapessero che il loro turno potrebbe venire domani stesso, senza alcuna preparazione per la loro limitata esperienza». Queste le affermazioni del presidente dei grigi.

La dichiarazione dell'ingegner Sacco farà indubbiamente piacere al portiere Nobili, che l'Alessandria ha acquistato dal Carbatta. Il ragazzo, dotatissimo, autore di un magnifico campionato e apprezzato da parecchi tecnici di valore, è parso in questi giorni più di morale. E' un elemento di notevole intelligenza, ed ha una grande passione per lo sport. Se gli chiedessero di giocare senza portegira la stipendio accetterebbe probabilmente senza esitazioni. E' però convinto che la sua strada possa essere più dura del previsto, pensa che qualcuno non abbia fiducia in lui. Niente di più errato.

A partire da Pedroni, e fino all'ultimo dei suoi colleghi, tutti lo apprezzano e lo ammirano. A proposito di Pedroni e Nobili un particolare che spiega l'animo del ragazzo. Il giocatore-allenatore ha giocato proprio al giovane atleta di una raccomandazione più agli amici che «Pedroni lo ha portato in macchina al campo» come se si fosse trattato di un avvenimento che si verifica solamente al passaggio della comata. «Perchè questo — ha aggiunto Pedroni — si fa tranquillamente per un collega ed un amico verso il quale si ha la massima stima». Nobili ha detto di sì, ma è rimasto toccato dalla cortesia.

Due parole infine sulla Novese. Cinque giocatori in primo piano: il portiere Barbieri (prestito della Biellese), il centromediano Pinotto, il mediano laterale Di Chio (prestito del Milan), la mezz'ala Fumagalli (idem) ed il centroavanti De Paolo (anche lui milanista in prestito). Hanno giocato tutti e cinque veramente bene, con particolare riferimento al «numero 9». Il resto della compagine, allenata dall'ex-alessandrino Vito, ha disputato una partita autorevole, ricca di buoni spunti e di idee. Ha manovrato veloce, ieri la Novese, e per tutti i primi «45», chiusi alla pari (uno a uno) non ha assolutamente sfigurato con i più esperti e capaci rivali. «Il nostro campionato — diceva ieri sera un dirigente della Novese — è cominciato con l'Alessandria e si concluderà dopo la anticipo con la Sampdoria (domenica pomeriggio) e con il Genoa, mercoledì 28 agosto, in notturna».

Ed aveva ragione, sotto un certo punto di vista, se si pensa che l'incasso per il confronto con i grigi, ha superato i 3 milioni.

Giuseppe Barletti

La carica di C. T.

Binda conferma: "Non rassegno le dimissioni„

Oggi Coppi ad Avezzano - Dilettanti domenica in gara da Torino a Valtournanche

«Voci» di mezza estate, quest'anno, per il ciclismo si parla delle dimissioni di Binda. Sembra il giochetto dei bambini, quelli che nascondono qualcosa, poi dicono a chi lo cerca: «freddo... tiepido... caldo... caldissimo... ci siamo». E la stessa cosa, Radoni, quando Binda è tornato dal Tour gli ha confidato: «Alfredo caro, mi sei piaciuto meno degli anni scorsi». La faccenda s'è risaputa con la rapidità del lampo e di qui alle dimissioni di Binda, il passo... non breve.

Così in meno tutta una volata d'informazioni, una voleva battere l'altra anticipando la novità. Binda a Bruxelles conferma d'aver avuto l'impressione che il presidente dell'Uvi non avesse più troppo bisogno di lui, ma smentisce parità delle sue intenzioni d'andarsene.

Le gare di Waregem sognano una parentesi nella polemica, o, meglio, lasciarono il posto alle chiacchiere sul bisticcio Pizzoglio - Pambianco, ma ieri, come appena si sono un po' calmate le acque sulle discussioni sugli azzurri dilettanti, ecco tornare l'annuncio che Binda è sul punto d'andarsene, e che, al suo posto, ci dovrebbe andare Guerra oppure Proietti.

Che qualcuno possa più sostituzione di Binda è possibile, se non addirittura probabile; non vorremmo davvero sapere chi è l'alzamano che i responsabili dell'UVI hanno sotto mano per la delicata carica, specie pensando ai molti rapporti con l'estero che il commissario tecnico tiene d'abitudine.

In quanto a Binda, lo conferma che, lui, le dimissioni non le dà. Forte di parecchi anni di buon lavoro e di buoni risultati, il C.T. in carica aspetta le decisioni altrui.

E' il solito ritornello: «Non mi va vado da solo, come se davvero confessare chissà quali colpe. Molte persone hanno interferito nelle mie attività, spesso in questi ultimi tempi e può darsi che Rodoni possa sul serio ad un cambio di guardia. Ma, per ora, non c'è nulla. Il 1° settembre sarà a Pontedecimo per la prova di campionato ed avrà occasione di vedere il presidente, con il quale avrà un nuovo scambio d'idee».

Dai dirigenti ai corridori. Coppi oggi ritorna alle gare, sul circuito d'Avezzano e sabato sera corre a Piombino. Domenica, giornata piena; a Como si disputa la terza prova del Trofeo dell'UVI riservato agli indipendenti; a Lavia è in programma un circuito degli assi, mentre sulle strade della Torino-Valtournanche, scendono in campo i migliori dilettanti, tra cui Ezio Pizzoglio.

E si preparano intanto il Giro dell'Appennino e le grandi prove a cronometro di fine stagione.

Infine una notizia da Montevideo. E' giunto in quella città l'ex-campione ciclista italiano Bruno Loatti, ingaggiato per quattro mesi dalla federazione uruguayana per dirigere la preparazione della rappresentativa nazionale in vista dei prossimi campionati americani.

Domenica l'atteso incontro di apertura a Biella

La Juventus intensifica il suo lavoro di preparazione

I granata si allenano da oggi in via Filadelfia - Buone prove del Bologna contro il Prato, ma il terzino Pavinato si è fratturato il malleolo - Il "caso„ Padova alla svolta decisiva

Domenica sono in programma le prime gare ufficiali della stagione, ed è pertanto questo il momento adatto per controllare le condizioni fisiche e tecniche dei giocatori dopo il primo periodo di preparazione. Ed è appunto in vista della partita amichevole di Biella che i bianconeri intensificheranno oggi «il lavoro». Il dott. Brocic, dopo aver concesso ieri ai suoi uomini un giorno di completo riposo, li ha convocati per il pomeriggio allo stadio.

Si hanno buone notizie degli infortunati: Viola sta meglio e forse oggi stesso potrà riprendere l'attività, e abbastanza leggero è parso l'infortunio lamentato da Boldi; il bravo terzino dovrebbe ritornare sui campi fra un paio di giorni al massimo.

A proposito dei contravanti inglesi Charles si apprende che nella notte è giunta a Torino la signora con due figlioletti, il primo di quattro anni e l'ultimo di pochi mesi. Il secondogenito è rimasto invece in Inghilterra con i nonni, e sarà accompagnato a Torino fra un mese circa.

Ripresa dell'attività stamane al Torino con esercitazioni fisiche e palleggi. Marjanovic ha avuto a disposizione tutti i giocatori in forza ad eccezione naturalmente di Arce, che dovrà sostenere ancora una ventina di giorni di riposo. Arce non potrà giocare in campionato che a metà ottobre. Oggi pomeriggio i granata disputeranno una partitina fra titolari e riserve.

* *

Da Bologna si ha notizia che le prime esibizioni, sia pure in allenamento, hanno suscitato notevole entusiasmo. Non si erano mai visti, per «partitelle interne», tra titolari e riserve, sette o ottomila persone. E' stato tanto l'entusiasmo dei tifosi che l'allenatore Bencic ha chiesto ed ottenuto da Dall'Ara di far disputare la prima partita contro una squadra vera e propria a porte chiuse. Il tecnico jugoslavo desidera lavorare in pace soprattutto in questa prima fase che gli serve per prendere perfetta conoscenza del materiale che dovrà poi manovrare a suo piacimento. Ma credete che ci sia riuscito? Nemmeno per sogno. Nonostante la partita col Prato fosse stata preparata in tutta segretezza e nessun quotidiano l'avesse annunciata, circa tremila tifosi hanno preso d'assalto i cancelli dello stadio comunale, ieri sera. I vigili urbani hanno difeso disperatamente le... loro postazioni per circa un quarto d'ora. Poi hanno dovuto battere in ritirata; la mareggiata di folla, breve ma violentissima, li ha travolti, e Bencic, con notevole disappunto, s'è visto invadere la tribuna.

Gli sportivi non hanno tutti i torti ad essere in euforia. Il Bologna in queste prime esibizioni ha rivelato di poter veramente diventare uno squadrone. Le cose migliori le fa l'attacco. Vukas e Maschio trascinano la folla, con i loro virtuosismi di alta scuola. Più fantasioso e sfarfallante il jugoslavo, più classico e realizzatore l'argentino. Due grandi messe all'ominque: lo si può dire. Quel che stupisce nel sud americano è l'estrema praticità della sua manovra che è sempre unita ad una eleganza e ad uno stile impeccabili. Di scuola sudamericana ci aveva fatto vedere più palleggi e azioni individuali che manovre rapide e tiri. Ieri sera, del Prato, Maschio ha segnato due reti ne ha mancato per un soffio un altro paio, ha imbeccato alla perfezione i compagni. E Vukas ha fatto il regista pur con un gioco scintillante e scioltissimo. Sono piaciuti anche Bodi e Miulich.

Rimane sempre insoluta la questione Pivatelli. Il contrattacco è sull'Avantino per via del reingaggio. Dall'Ara minimizza: «Sono le solite sfiate di testa, ma tutto si appianerà». Pivatelli, invece, assicura che la differenza tra le sue pretese e le offerte è troppo sensibile. Per cui egli non mollerà... anche a costo di rimanere per due anni inattivo. Pivatelli è molto risentito per il trattamento che vorrebbero fargli. «Io chiedo quello che hanno chiesto altri del mio livello, anzi, di meno. Mi dispiace, ma non cederò». I tifosi, comunque, non si preoccupano: sono sicuri che tutto si aggiusterà.

Il terzino Pavinato, infortunatosi domenica, è stato ieri visitato dal prof. Oui. Il responso è stato purtroppo serio: frattura del malleolo sinistro. Pavinato è stato ingessato e dovrà tenere l'arto bloccato per 30 giorni almeno.

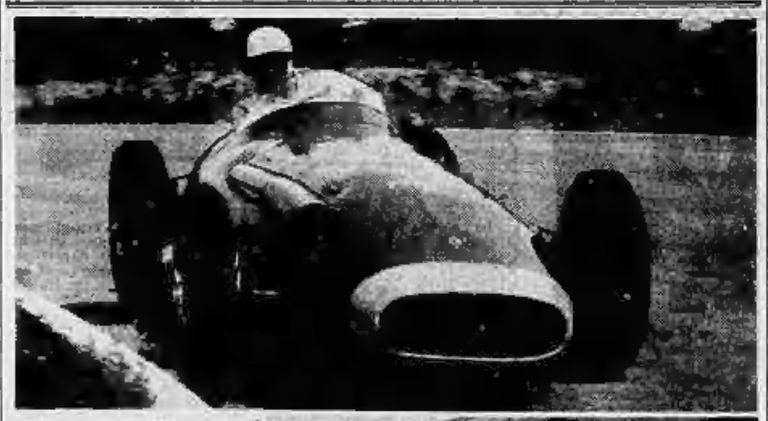
* *

Nel ritiro di Novi la Sampdoria continua a ritmo sempre più intenso l'ultima fase della preparazione al prossimo campionato. I blu-cerchiati, guidati da mister Billi Dodgin e dall'allenatore in seconda, Renato Gei, si sono portati ieri mattina e pomeriggio sul terreno di gioco della Novese non sono stati sottoposti a esercizi di atletica, di ginnastica e palleggi.

Sarti che era rimasto inattivo per alcuni giorni a causa del indolenzimento a una coscia, provocato dalla puntura di una vespa, è stato preso in consegna da mister Dodgin e sottoposto a un intenso allenamento con e senza palla. Agostinelli invece, è ancora a riposo per uno stiramento muscolare. In serata i blu-cerchiati, accompagnati dai dirigenti hanno assistito all'incontro in notturna tra la Novese e la Alessandria. Per oggi pomeriggio è prevista una partita a due porte tra due formazioni complete.

* *

La commissione giudicante della Lega Professionale esaminerà domani il «caso» Padova-Legnano, in base alla sentenza di rinvio a giudizio emessa giorni fa dalla Commissione di Controllo. Nella faccenda sono coinvolti parecchi giocatori attualmente al termine della carriera e anche due allenatori in attività di servizio. Il «processo» durerà un paio di giorni.



Prove a Monza delle due Maserati

La Maserati ha provato ieri a Monza la nuova vettura dodici cilindri. Si sono alternati alla guida Behra e Shell. Poi gli stessi piloti, a cui si era aggiunto nel frattempo anche Piotti hanno girato con la sei cilindri alla quale si stanno facendo importanti modifiche. Tempi buoni in entrambi i casi, ma si ritiene che nel prossimo Gran Premio d'Italia, ultima corsa di campionato mondiale, la Casa del Tridente metterà in campo la sei cilindri. Questa vettura già collaudata quest'anno in più di un circuito, ha mostrato di essere perfettamente a punto e pronta per sostenere quattro confronto. Alla guida sia di Shell che di Behra ha sempre girato sul piede di 1'46" (media 195,285 all'ora) soddisfacendo appieno tecnici e piloti. E' una vettura «scattante», capace di 340 chilometri all'ora sui rettifili a 7800 giri.

Nella foto: Shell durante le prove e in basso lo stesso Shell (a destra) e Behra mentre osservano il motore dodici cilindri.

Atteso per oggi il "sì„ ufficiale

Da Roma giungerà il permesso per l'Aosta-Gran San Bernardo - Il collaudo sarà poi positivo? - Si teme un bis della grana di Voghera

Aosta, giovedì sera.

Buone notizie per gli sportivi aostani. E' stasera in giornata ad Aosta, presso la sede dell'Automobile Club, l'espresso di conferma dell'effettuazione della Aosta-Gran S. Bernardo. Inviato dalla Presidenza del Consiglio.

Appena la missiva sarà pervenuta agli organizzatori, si procederà, in accordo con i tecnici dell'A.N.A.S., al collaudo del percorso.

La percentuale di possibilità favorevoli all'effettuazione della classica competizione è così notevolmente aumentata, ma nonostante la piega favorevole presa dagli avvenimenti, rimaniamo sempre il pericolo che la manifestazione, all'ultimo istante, possa essere vietata.

Voghera «docet» insomma. Ed è il caso di fare davvero tanti auguri agli organizzatori che si battono con tanta passione per l'esistenza di questa bella ed affascinante corsa in salita.

Anche le grosse cilindrate nel moto cross di Avigliana

Avigliana, giovedì sera.

Sul campo permanente di motocross di Avigliana si disputa domenica una competizione di alto interesse: la terza prova valevole per il campionato italiano della classe 500.

E' questa la prima volta che il campo di motocross di Avigliana, nelle sue competizioni, accoglie le motociclette della massima cilindrata: notevoli perfezionamenti sono stati apportati all'intero percorso di gara, coll'aggiunta di nuovi spettacolari ostacoli.

Miglioramenti di rilievo sono stati effettuati in alcuni settori riservati al pubblico e l'organizzazione ha completato la sua attrezzatura con mezzi adeguati per eliminare totalmente l'inconveniente della polvere, comprese le settore delle salite.

Questa competizione doveva essere la quinta ed ultima di campionato; per il fatto però che il Moto Club di Genova e di Fermo non hanno effettuato le gare da loro richieste e messe in calendario, dopo le manifestazioni di Finerolo e di Cingoli, questa è la terza. Nella classifica vediamo in testa Catarero con 41 punti, seguito da Siles con 27, De Giorgi 25, Solatti 24, Casagrande 21, Di Sambuy 17, ecc. Di particolare interesse sarà la lotta fra i due campioni d'Italia: Emilio Catarero ed Enzo Solatti, che da primo in classifica a Cingoli è passato al quarto posto a causa di una caduta e di un successivo guasto meccanico.

Alla gara prenderanno parte anche i migliori corridori della classe 250 con le loro macchine maggiorate nella cilindrata.

Il gruppo «Fiamme d'Oro», proveniente da Roma, è giunto oggi ad Avigliana ed ha già iniziato gli allenamenti sul percorso di gara.

SULLE SCENE E SUGLI SCHERMI

DOPO IL SUCCESSO OTTENUTO COL "FERROVIERE„

Pietro Germi ritorna fra i prediletti operai

Per il suo nuovo film, L'UOMO DI PAGLIA, il regista genovese ha scelto un soggetto ardito ma profondamente umano - Ancora una volta dirigerà se stesso, nella parte del protagonista - Al suo fianco rivedremo Luisa Della Noce

Roma, giovedì sera.

In questi giorni, dopo una lunga ed accurata preparazione, Germi sta realizzando il suo film più impegnativo: *L'uomo di paglia*. Come già avvenne per *Il ferroviere*, oltre a dirigerne la ripresa egli sostiene il ruolo del protagonista, accanto a Luisa Della Noce, Franca Bettoja, Saro Urzì ed altri.

Pietro Germi è nato a Genova. Della sua origine ligure conserva la dinamicità che lo distingue e una spiccata antipatia per le chiacchiere oziose. Egli è tuttavia un simpatico interlocutore, ma con bisogna fargli troppe domande. La verità è che non ha bisogno d'essere sollecitato per dire quello che pensa: «Viviamo in un mondo maledetto — egli afferma — guardatevi attorno. Guardate le case che crescono su, da vent'anni ormai. La maggior parte di noi ci abita e non se ne accorge più, ma guardatele bene. A tre anni dalla costruzione, gli intonaci sembrano cadere a brandelli, perché si rubò sul materiale, ma non facciamoci illusioni: dentro, l'ossatura è il ferro, cemento armato. Sotto un certo aspetto sono solide come il Colosseo. Tra duemila anni saranno ancora lì, a testimoniare di una dei più tristi momenti della civiltà. Io sono un uomo all'antica, anche se abbastanza giovane. Mi piace, ad esempio, il Palazzo di Giustizia, qui a Roma. Quante volte vi hanno detto che è orrendo. Guardatelo bene. Sarà un po' greve, ma è una delle ultime costruzioni in Italia col senso dell'ornamento, del superfluo, cioè dell'umano».

Nella sua duplice veste di attore e di regista, Pietro Germi si trova perfettamente a suo agio, specie durante le riprese di *L'uomo di paglia*, alla cui realizzazione pensava da tempo. Il tema di questo suo nuovo lavoro segue un po' la falsariga psicologica di *Il ferroviere*, pur presentando un soggetto apparentemente scabroso, ma profondamente umano: l'adulterio nel mondo operaio. Un tema nuovo, quindi, anche perché speciale per quanto riguarda le vicende cinematografiche, finora l'adulterio sembrava fosse un tipico attributo dell'ambiente borghese.

Il film narra di Andrea, un operaio specializzato, quarantenne, sposato, con un figlio. E' un uomo semplice, che divide la propria esistenza tra la famiglia e il lavoro. Il suo dramma inizia sull'autobus che lo riporta a Roma da Ladispoli, dove si trovano la moglie Luisa ed il figlio Giulio. Egli infatti vi conosce Rita, una bella ragazza che abita nel suo stesso palazzo. In seguito Andrea la rivede e, benché in un primo momento alla cerchi di sfuggirlo anche perché è disorientato, finisce poi col confessargli tutto il suo amore. Andrea e Rita vivono alcuni giorni felici, ma sanno che la loro relazione non può continuare. Prima che Luisa rientri a Roma, essi si dicono addio. Ora, con la moglie in casa, Andrea torna alla vita normale, ma una sera Rita intende rivederlo. Essi fanno una gita fuori Roma e la ragazza gli dice che non può dimenticarlo. Per lui comunque tutto è finito. Nel frattempo la moglie gli lascia intendere di avere capito che poteva perderlo. Improvvisamente subentra la tragedia. Rita si getta dal balcone nel cortile. Tutti pensano ad una disgrazia. Soltanto Andrea conosce la verità, ma anche Luisa l'ha intuita e perciò abbandona la casa con il figlio. Di qui la disperata, commovente solitudine del marito, fino a che Luisa e Giulio non tornano a lui. Ora tutto sembra riprendere il suo corso normale, ma Andrea e Luisa sanno che, da ora innanzi, ci sarà sempre un'ombra tra loro. Non potranno mai dimenticare quanto è accaduto.

Gino Barni

LE PRIME DEL CINEMA

In autobus con Steinbeck

***Fermata per 12 ore* è un divertente cinemascope di Victor Vicas tratto da un romanzo dello scrittore americano**

Un romanzo di John Steinbeck, noto anche in Italia con il titolo «La corriera stravagante», ha offerto il canovaccio a *Fermata per 12 ore* (« The wayward bus »), un cinemascope in bianco e nero diretto con gusto e abilità dal regista russo-americano Victor Vicas.

Protagonista del film è un autobus, o meglio quel che rimane di un vecchio e assai provato autobus, sul quale s'incontrano (il proteso non è nuovo per il cinema, meno per la letteratura) alcune persone, che un violento temporale e le conseguenti soste forzate costringeranno a una convivenza più intima di quella che di solito passa fra compagni di un breve viaggio. Avviene così che Johnny, l'autista, fuggito dalla moglie ubriacona e gretta, cerchi di dimenticarne il fascino con la giovane Mildred, anch'essa in cerca d'oblio poiché i genitori l'hanno indotta ad abbandonare l'innamorato non ritenuto, a torto, degno di lei. La labile avventura si conclude in un pagliaio, dal quale entrambi gli sconsigliati escono più cotti di prima, e non l'uno dall'altro ma di colore che avevano abbandonato.

Proprio allora, davvero in mal punto, piomba su di essi dal cielo (ciel da un elicottero di soccorso), la moglie di Johnny, che era volata a riprendersi il marito o a chiedergli perdono. Naturalmente le parti s'invertono e tocca ora a Johnny fare il sottomesso per arrivare alla prevedibile riappacificazione.

Gli incidenti e il prolungarsi del viaggio hanno anche avvicinato altre due persone: una «pin up» bionda, di non irreprensibili costumi, e un allegro, ma sensibile commesso viaggiatore. I due s'innamorano, e nonostante una nube passeggera quando l'uomo apprende i trascorsi della sua compagna, finiscono addirittura per correre al più vicino ufficio di stato civile. Verso il quale, dopo il fortunoso viaggio, s'avvia anche un arzillo vecchietto e fra non molto s'avvieranno anche i due più giovani passeggeri diciannovisti tra uno scroscio di pioggia e l'altro.

Il dialogo non stucchevole e la piacevolezza, se non la novità, delle situazioni divertono lo spettatore per il quale recitano nel modo migliore non solo gli esperti Joan Collins e Dan Dailey, ma anche il promettente Rick Jason e persino, quasi una rivelazione, l'esuberante Jayne Mansfield, ultima, o penultima, «atomica» di Hollywood.

Vice

Laurence Olivier raggiungerà la moglie in Jugoslavia

Belgrado, giovedì sera.

L'attrice inglese Vivien Leigh è giunta ieri in Jugoslavia, dove alla figlia per una vacanza. Dopo una breve sosta a Bled, l'attrice ha proseguito per Ragusa (Dubrovnich) dove il marito, il famoso attore Laurence Olivier, la raggiungerà.

Tocca a Modigliani

Dopo Toulouse-Lautrec e Van Gogh, tocca ora a Modigliani, la cui vita sarà portata sullo schermo da Jacques Becker. Protagonista del film, iniziato ieri a Parigi, è Gérard Philipe che vediamo accanto a un ritratto del celebre pittore

René Clair presiederà la giuria

Il regista René Clair, qui fotografato al Lido con Walter Borg, si trova già da ieri a Venezia, dove è stato chiamato per presiedere la giuria della Mostra cinematografica

A Venezia si accendono le luci per la serata inaugurale del Festival

Trenta "stelle„ saranno presenti domenica sera al palazzo del Lido - Anche Greta Garbo accetterà l'invito?

Venezia, giovedì sera.

Ieri sera, alla presenza dei maggiori autorità cittadine e di personalità del mondo cinematografico, nella sala del Palazzo del Cinema al Lido, con la cerimonia della premiazione dei migliori film, si sono conclusi le proiezioni delle due mostre minori: XIII Mostra internazionale del film documentario e del cortometraggio e IX Mostra internazionale del film per ragazzi.

E' intanto giunto all'Excelsior il noto regista francese René Clair presiederà della Giuria della «Diciottesima».

In vista della tanto attesa serata di domenica, inaugurale della XVIII Mostra d'arte cinematografica che rinnoverà nella tradizione e nel fascino uno dei più importanti appuntamenti mondani della stagione veneziana, nella cittadella del cinema si vivono le ore frenetiche della vigilia. Negli uffici del palazzo ridonde l'attività è intensa: l'introccio di telefonate, di telegrammi, di inviti e di risposte è in questi giorni quello unicamente per mettere a punto l'elenco dei grandi alleati: divi e divette, registi e produttori, scopritori di talenti e scrittori in cerca di ispirazione; nella lista dei registi, attori e divi che hanno già dato ricontro all'invito della direzione della mostra veneziana figurano ancora una ventina di nomi.

Nella rosa dei maggiori autori del mondo cinematografico invitati sono compresi personaggi veramente di grande rilievo nella «borsa valori» quali Silvana Mangano, Shelley Winters, Belinda Lee, Joan Crawford, Rossana Podestà, Marisa Allasio, Delia Scala, June Cunningham, Gianna Maria Canale, Curd Jürgens, Pedro Armendariz, Don Murray, Massimo Girotti, Marco Vicario, Pedrito Calvo. Fra i più famosi registi vanno segnalati oltre a René Clair, André Cayatte che ha già vinto negli scorsi anni un Leone d'Oro per il suo «Giustizia è fatta»; Rossano Castellani, Mario Machaty, Ivan Pirlev e Branko Bauer.

Nella cornice della fabulosa serata inaugurale saranno presenti circa trenta attori; le macchine da presa puntate su di esse saranno circa sei. Fra i più attesi vi sono Silvana Mangano e un Pedrito Calvo, saranno puntate su Ira Miranda, l'attrice turca Lale Oralioglu, Teresa Pellati, Luigi Cimara, l'attrice tedesca Angelica Uhlig, Aroldo Tieri, Silvia Marco, André Debar, Katherina Mayberg, Massimo Serato, Flores Lola, Evelyn Daviani, Georg Hauther e Toni Francisca, ed altri.

Il lungo elenco dei cineasti non si esaurisce qui: sono attesi ancora conferme di numerosi altri attori, «l'asso nella manica» di questa «diciottesima», tuttavia, è ripetto sull'invito che dovrebbe strappare la direttrice dello schermo Greta Garbo dal suo eremo per farla avvedere fra tanto dive e divette nella cittadella del cinema. Sull'esito di questa importante missione... diplomatica in cui sono impegnati gli organizzatori della Mostra è mantenuto il più rigido riserbo e non ci resta altro che affidare il «colpo» agli altri.

Precederà la XVIII Mostra la I Rassegna internazionale del cinegiornale e del telegiornale di attualità — che avrà luogo domani — alla quale parteciperanno dieci nazioni.

OGGI E DOMANI ALLA RADIO

***La Venere di bronzo* di Mérimée alle 22,15 sul programma nazionale - I concerti del secondo programma (ore 21,15) Alla tv: Mike Bongiorno presenta *Lascia o raddoppia* (ore 21)**

GIOVEDI' 22 AGOSTO

PROGRAMMA NAZIONALE (Torino I m. 457,6, Torino m. I. II) — Ore 13: Giornale - 13,20: Album musicale - Giorgia sottovoce (12,55) - 14: Giornale - 14,15-14,30: Novità di teatro, di Enzo Ferrieri - Cronache cinematografiche, di Piero Gadda Conti - 14,50: Le spalle degli altri - 15,45: Claudio Villa canta le canzoni di Sanremo - 17: I successi italiani del discoteca di F. Il mio di Franco Milani, a cura di Emilio Ilari Lagnani - 17,30: Vita musicale in America, a cura di Edoardo Vergara Caffarelli - Pucini: Quartetto in re; Vitali: Ciaccona e 4: Nardi: Passione della scuola e 4. Quartetto italiano - 18,15: Quanto resta tempo! napoli, cronaca e tendenze di oggi in ogni Paese - 18,32: Passeggiata musicale, a cura di Domenico De Paoli - 19,14: Vita artigiana - 19,30: Il complesso di Rio Gregory - 19,45: L'avvenire di ieri, rubrica di quesiti legali, a cura dell'avv. Antonio Guarino - 20: Musica operistica - 20,30: Giornale - Radiosport.

Ore 21: Pace nicolisiana: varietà musicale in miniatura - Orchestra diretta da Francesco Ferrari - 21,45: Concerto del Trio di Roma: Cherubini (per. Castelli): Trios Allegro assabile, Poiceau, Rondo; Schubert: Sonata in un solo tempo, per pianoforte, violino e violoncello; Rocchi: Tre preludi, per pianoforte, violino e violoncello; andante, quieto, impetuoso. Esecutori: Germana Arnaldi, pianoforte; Fulvio Montanaro, violino; Antonio Schiavelli, violoncello.

Ore 22,15: **La Venere di bronzo**, di Prosper Mérimée; adattamento radiofonico di Ezio Capasucca. Compagnia di prosa di Firenze con Rodolfo Lupi, regia di Umberto Benedetto. La vicenda: gli il signor Peyrehorade, di ritorno dai viaggi, possiede una meravigliosa statua in bronzo raffigurante Venere, di cui è fiero, soprattutto che essa sia motivo degli cittadini per il suo atteggiamento adagiato e crudele. Nel giorno del suo matrimonio, il figlio Alfonso, del resto e alla giovane di palleacea, di lascia trascinare a una pazzia, e, per giocare meglio, si toglie dal dito il prezioso anello che deve regolare alle sposalizio e lo infila nel mignolo della Venere che è lì vicina. Quando tornano di giocare, il giovane dimentica di riprendere l'anello; ritornato a casa per ricordarlo, i suoi sforzi per sfilarlo dal dito della statua restano vani. Alfonso ne resta turbato e, soggiogato dalla malia, prende una decisione. Quando poi sentimentale, infatti, si avvera: il matrimonio dopo Alfonso viene turbato misteriosamente morto. La sposa, inconsolabile del dolore, rifiuta che sia stata la Venere a uccidere il giovane, non volendo credere, mandano agli, così dice dell'anello, legato a lui per la vita e per la morte. 23: Lauro Dor all'organo Hammond - 23,10: Giornale - Musica da ballo - 24: Ultime notizie.

SECONDO PROGRAMMA (Torino II m. 207,3, Torino m. I. II, Alessandria, Roma, Catan m. 190,1) — Ore 13: Orchestra diretta da Guido Cergoli - Finale sinfonico - 13,30: Giornale - 13,45: Scuola a soggetto - 13,50: Il disco - 14,30: Campionario, a cura di Riccardo Morbelli - 14,40: Tuttavia: Joe Sullivan - 14,45: Canta Rita Negro - 15: Giornale - Canzoni in vetrina - 15,45: Concerto in miniatura: Ezio Pinza: Vecchia: Mozart: Il flauto magico - Pescatori pure; Rossini: Il barbiere di Siviglia: La calunnia; Verdi: Don Carlos: «Una giovinetta m'amò»; orchestra di Milano diretta da Tito Petralia - 16: «All'ombra dei ciliegi in fiore», radiocomposizione di Tito Guerrini su temi del vecchio e nuovo Giappone. Compagnia di prosa di Roma - Il diario di Izumi Shikibu (secolo XI) - La vena di piuma, 28 di ancalmo del sec. XV - La signora dal volto immortale d'inchiostro - Kyogen, farsa di ambiente del sec. XV - I poeti del Giappone, di Kyiko Izumi, regia di Gino Pennacchio Gingol - 16,45: Ribalta degli assi - 17: La campagna è una cosa meravigliosa, di Ugo Bongiorno del Teatro comico-musicale di Roma, regia di Riccardo Mantoni - 17,45: Taccuino del folclore dei cantanti e danze del Canada - 18: Giornale - Ballate con noi - 18,45: Marasso e Bourgo - Sfogliando la radio: vecchi successi e novità da tutto il mondo - 20: Radiosera - 20,30: Fanno ridottissimo: varietà musicale in miniatura - La canzone delle canzoni: incontri con poeti e musicisti napoletani, a cura di Roberto Mercurini; allestimento di Dino Mauli.

Ore 21,15: **I concerti del Secondo Programma**: direttore Bruno Bartoletti. Brahms: Concerto n. 2 in si bemolle maggiore, per pianoforte e orchestra: allegro non troppo, allegro appassionato, andante, allegretto grazioso; pianista Armando Renzi; orchestra del Maggio Musicale Fiorentino (registrazione) - 22: Ultime notizie - Dall'elenco allo specchio: conferenza pratiche di Diana Torrieri, Chiara trasmissione: Intermezzo sul Conte Grande - 23,20: Orchestra diretta da Piero Rizza - 23-23,50: Il giornale della scienza, a cura di Dino Berretta - La seconda di Mario Pannunzio.

TERZO PROGRAMMA (Torino III, m. 319,5, Torino m. I. III) — Ore 19: Comunicazione della commissione italiana per l'ente gestione internazionale agli osservatori geofisici - Scuola linguistica dell'Europa, a cura di Antonino Pagliaro: V. La lingua ufficiale dell'Asia - 19,30: Bibliografia ragionata: Il decadentismo inglese, a cura di Giorgio Manganelli - 20: R. documenti: Orvietano, scherzo a finale op. 35; R. Strauss: Macbeth, poema sinfonico op. 23; L. Janacek: Sinfonietta - 21: Il Giornale del Terzo - 21,20: Il brigantaggio: progressione a cura di Mario Mazzucchi Alemanni: Il fenomeno del brigantaggio politico prima e dopo il crollo del regime borbonico - La «legge eccezionale» dei liberali quelli pensieri e nei riflessi sulla coscienza liberale e radicale del tempo - Tragiche avventure del brigantaggio nero - Il brigantaggio politico e sociale - Conclusioni

ULTIME NOTIZIE

Ripresa dell'attività politica a Roma

Ancora discussioni sull'«intervista» Gronchi

Una precisazione di Palazzo Chigi e una «messa a punto» dell'organo della d. c. - I prossimi lavori parlamentari

Roma, giovedì sera.

La vita politica italiana si va rapidamente rianimando. Nella prossima settimana, Gronchi, dopo la cura termale di Lecco Ameno, rientrerà per qualche giorno a Roma. Pure nella prossima settimana, Zoli, concludendo con una puntatina a Firenze il suo riposo estivo fra i monti dell'Abruzzo, riprenderà il suo lavoro al Viminale. Pella ha fatto un breve giro (turistico. Da Dobbiaco, dove aveva trascorso con la famiglia una decina di giorni, si è portato nella zona di Salisburgo, quindi ha visitato il Tirolo e oggi rientra in Italia. Naturalmente il vice presidente del Consiglio e ministro degli Esteri si è tenuto strettamente collegato con Palazzo Chigi, seguendo attentamente gli sviluppi della situazione internazionale. Bisogna ritenere, perciò, che sia stata da lui ispirata una comunicazione ufficiosa fatta trasmettere dal ministero degli Esteri, secondo la quale si esclude qualsiasi iniziativa italiana di mediazione fra la Siria e gli Stati Uniti. La comunicazione si riferisce al passo del servizio giornalistico dedicato ad una conversazione con il Presidente della Repubblica e nel quale si era adombrata la possibilità che il nostro Paese, se non proprio con un'opera mediatrice, intervenisse per un avvicinamento dell'Occidente ai Paesi arabi. Il passo di quel servizio giornalistico era stato variamente commentato nelle capitali interessate e non sempre in senso positivo. Di qui quindi la precisazione di Palazzo Chigi.

Proprio stamani, poi, il giornale democristiano «cassato le reazioni più o meno interessate», fa il punto sulla polemica che si è svolta intorno «alla personale ricostruzione che un giornalista ebbe a fare di una conversazione avuta con il Presidente della Repubblica». Come si ricorderà, qualche illazione, soprattutto del giornale comunista, era stata tratta dal fatto che proprio *Il Popolo* avesse ignorato sia il servizio giornalistico di Lecco Ameno, sia quello di Rivisondoli. Ma il giornale democristiano, facendo evidentemente di ogni erba fascio (e accomunando i servizi giornalistici e le illazioni tratte) parla di «una serie di dolorosi episodi di malcostume giornalistico», ai quali «non si è prestato, dal momento che sono serviti «ad aprire interessatamente sopite polemiche».

Ma, ormai, cadesta polemica, almeno per ora, sembra acquietata e difficilmente troverà altra esca per essere alimentata.

Il presidente Leone sarà a Roma di passaggio il due ottobre. Prima della sua partenza per Londra (egli sarà, infatti, con Meraviglia nella capitale britannica per l'inaugurazione del congresso dell'unione interparlamentare), Leone dovrà fissare la data della riapertura della Camera che molto probabilmente cadrà il 15 (la ripresa del Senato è già stata stabilita per il 24). Comunque, se questa sarà la data di convocazione dell'assemblea, si comincerà con la discussione dei molti bilanci che sono ancora a Montecitorio e che a norma della Costituzione debbono essere approvati entro il 31 ottobre. Il presidente Leone si è infatti riservato, data la delicatezza della materia, di presiedere lui le sedute nelle quali si dibatterà la legge sui patti agrari. Egli rientrerà da Londra non prima del 21 settembre.

Tuttavia, molte sono le perplessità che da diverse parti si avanzano sulla effettiva possibilità che la legge Colombo sui patti agrari anche se sarà conclusa a Montecitorio, possa effettivamente divenire operante alla fine di questa Legislatura. Essa, infatti, non potrà essere conclusa alla Camera prima del prossimo novembre, poi dovrà passare al Senato, dove non poche sono state per il passato, e tuttora permangono, le perplessità su questa legge. (E sarà appena il caso di ricordare che fu proprio al Senato che, nel corso dell'altra Legislatura, fini per insabbiarsi la legge Segni sui patti agrari).

D'altra parte, l'emendamento del comunista Micoli, fatto passare di sorpresa al primo articolo, amplia i poteri della legge al di là delle stesse posizioni democristiane, e perciò è molto probabile che anche per questa volta sui patti agrari tutto bisognerà ricominciare da capo nella prossima Legislatura.

p. a. p.

AL PROCESSO DI LOS ANGELES CONTRO "CONFIDENTIAL,,

Altre attrici di Hollywood nella fitta giungla degli scandali

L'avv. Crowley, difensore dell'editore, chiama a deporre Corinne Calvet perché dia pubblica conferma dei piccanti particolari narrati dalla rivista riguardo alla sua vita coniugale prima con John Bromfield e poi con Jeff Stone - "Soltanto gli uccellini e le api hanno visto che cosa fece Dorothy Dandridge,, - Compromesso nella stessa avventura il direttore di orchestra Daniel Terry - Mae West e le sue palesi simpatie per le palestre pugilistiche

Nostro servizio particolare

Los Angeles, giovedì sera.

L'avvocato Crowley, difensore di Confidential, ha visto ieri nuovamente frustrati i suoi tentativi di fare includere nel materiale processuale altri articoli della rivista, oltre ai dodici che il Tribunale ha deciso di incriminare come diffamanti ed osceni. I racconti contro cui il giudice Walker ha posto il «veto», definendoli non pertinenti all'azione giudiziaria in atto, riguardano, fra gli altri, il produttore-regista Gregory, il cantante Elvis Presley, l'attore Rory Calhoun ed i pugili Joe Louis e Ezy «Sugar» Robinson. E' stata questa una nuova conferma dell'intenzione di Walker di limitare il numero dei «divi» che Crowley potrà chiamare a testimoniare, in base ai mandati di comparizione che ha fatto trasmettere loro. Il sospetto di sollievo che la deliberazione del giudice ha fatto emettere a molti dei più famosi membri della colonia hollywoodiana è facilmente immaginabile.

Un colpo a sensazione è stato quello con cui l'avvocato Crowley ha annunciato che in una delle prossime sedute chiamerà a deporre l'attrice Corinne Calvet, per sapere da lei se risponde o meno a verità quanto è stato pubblicato nei suoi confronti da Confidential nell'articolo intitolato «Avete saputo di Corinne Calvet?». In esso sono narrati piccanti particolari sui matrimoni della «diva» con gli attori John Bromfield e Jeff Stone. Dopo avere spiegato che Corinne «è una bizzarra e inestimabile, puledrina», l'articolo continua: «Notte e giorno ne sue sedute riapriendo un'insaziabile brama che si manifesta nei momenti meno opportuni. Con le sue attenzioni di un genere del tutto particolare, è mancato poco che Corinne rovinasse quel povero Bromfield. A un certo punto tanto Bromfield che Jeff Stone ne ebbero abbastanza di Corinne e delle sue eccessive cortesie».

L'avv. Crowley ha dichiarato che egli si soffermerà sopra tutto a chiedere alla Calvet se è vero che parlando con un giornalista si dichiarò «lusingata» del racconto, aggiungendo che non aveva ravvisato in esso nulla che giustificasse una citazione per danni.

Successivamente, ribadendo ancora una volta la sua volontà di non ammettere alla lettura o alla discussione altri articoli oltre quelli incriminati, il giudice Walker ha rimandato il testo John Odon, candidato ed una carica pubblica nello Stato della Georgia, al quale Crowley aveva cominciato a chiedere precisazioni in merito a un racconto apparso nel settembre 1956 su Confidential e riguardante Hal March, presentatore del noto programma televisivo «La domanda dei 64 mila dollari».

Testo principale dell'udienza è stato Fred Meade, titolare, insieme alla moglie Marjorie, della Hollywood Research Inc., un'agenzia investigativa incaricata della raccolta di materiale scandalistico per conto di Robert Harrison, proprietario di Confidential. I due coniugi sono accusati, con l'Harrison ed altri, di diffusione di notizie diffamanti e oscene.

«Valendomi dell'aiuto di mia moglie — ha detto il Meade — ho sempre provveduto a controllare la veridicità del contenuto dei racconti apparsi sulla rivista. Per esempio, per quello del titolo «Soltanto gli uccellini e le api hanno visto che cosa Dorothy Dandridge fece nei boschi», ottenni una dichiarazione giurata da uno degli stessi protagonisti dell'avventura, il direttore d'orchestra Daniel Terry. Questi mi mostrò persino delle fotografie che lo ritraevano in compagnia della donna. Mi risulta che nella primavera scorsa miss Dandridge ricevette una lettera di scuse da Robert Harrison e che diede il versamento di diecimila dollari accompagnò a ritirare una richiesta di danni ammontante a due milioni di dollari. Un altro articolo, di cui controllai l'autenticità dei particolari, è quello relativo all'ormai nota avventura della O'Hara. Esso fu pubblicato dopo aver ottenuto una dichiarazione firmata da Jamie Craig, a quel tempo vicedirettore di sala del Grauman's Chinese Theater, il locale dove si svolse lo sconcio episodio.

«Nelle mie mani è passata anche una dichiarazione dalla quale risulta chiaramente che l'attrice Corinne Calvet ammette che l'articolo su di lei era vero ed anzi l'aveva lusingata.

«Inoltre, intervenni per ottenere una lettera firmata che servì ad autenticare un racconto sui rapporti che intercorrevano fra l'attrice Mae West ed il suo autista, un negro identificato semplicemente come Jones. Le indagini su Miss West ed il Jones mi fecero entrare in contatto con Tee-pugile Albert "Chalky" Wright, morto annegato la settimana scorsa nel suo bagno. Dal Wright ottenni una dichiarazione scritta relativa a fatti di cui era stato testimone durante l'anno e mezzo trascorso con la West.

«Altri particolari su quello stesso articolo li ebbi dal suo agente Jack Garrit nonché da persone che frequentavano le palestre pugilistiche e che mi parlarono della simpatia esistente fra la West e le più appariscenti speranze della boxe americana».

Alcuni giornali si sono subito recati nella lussuosa abitazione dell'attrice a Santa Monica. Hanno parlato con la sorella di lei, Beverly, la quale ha detto: «Mae è assente e rientrerà molto tardi. Il racconto che la riguarda è ridicolo. Non capisco come delle persone possano divertirsi a scrivere cose del genere».

Il Meade ha poi risposto affermativamente alla domanda del vice-procuratore generale Linn, se avesse mai avuto contatti con Ronnie Quillan, la donna di «facile virtù» che ha affermato di essere stata in relazione con l'attore Desi Arnaz, oggi marito dell'attrice Lucille Ball. Infine, agli fu ammesso di aver conosciuto Francesco Da Scaffa, l'attrice italo-venezuelana ex-moglie di Bruce Cabot, la quale vive attualmente a Città del Messico.

All'inizio della sua deposizione, il Meade aveva illustrato come lui e sua moglie Marjorie organizzarono la Hollywood Research Inc, destinata a raccogliere informazioni per Confidential. «Nel 1955 — ha detto Meade — venni in California in cerca di lavoro. Mia moglie è nipote di Robert Harrison e fu appunto Harrison che ci consigliò di stabilire contatti con alcuni giornalisti di Hollywood. Secondo Harrison, Hollywood avrebbe potuto fornirle ottimo materiale per la sua rivista. Poco alla volta mia moglie si trovò a dover disimpegnare tanto lavoro per Confidential, ch'io decisi di unirmi a lei rinunciando a tentare la fortuna in altri campi. Successivamente Harrison ci suggerì di costituire la Hollywood Research Inc. e ci aiutò nei primi passi con un finanziamento di cinquemila dollari».

r. p. t.

Nove figli a 29 anni: tre in una volta

La signora francese Colette Maury, di 29 anni, abitante a Maisoncelles-en-Brie, già madre di sei figli, ha messo al mondo tre bimbe: Maria Cristina, Gisiane e Marie Claudia. La signora ha dovuto subire una trasfusione di sangue

Il procuratore generale William Ritz (a sinistra) interroga a Hollywood il corrispondente londinese della rivista «Confidential», Michael Maurdaunt-Smith. (Radiofoto)

Sulla sedia elettrica due fratelli in America

NEW YORK, giovedì sera.

Due fratelli, Giorgo e Michael Krull, rispettivamente di 36 e di 33 anni, sono stati giustiziati stamane sulla sedia elettrica, a Reidsvell, in Georgia, per avere nel 1955, rapito in automobile e fatto violenza a una donna.

Il dramma nella cascina di Bruno, presso Nizza Monferrato

Lotta con la morte il calzolaio percosso perché insidiava una contadina

La dura lezione del marito della donna, che sorprese di notte il pregiudicato nella cucina della casa - Il Cippelletti era uscito nella primavera scorsa dal carcere ed era noto per il suo burrascoso passato - Oggi, se le sue condizioni lo permetteranno, sarà interrogato dai carabinieri - Nessuna denuncia a carico del feritore

DAL NOSTRO INVIATO

Nizza Monferrato, giovedì sera.

In una corsia dell'ospedale civile di Nizza Monferrato, Pietro Cippelletti — il cinquantaquattrenne calzolaio di Bruno violentemente percosso da un marito mentre egli cercava di insidiargli la moglie — continua a lottare tra la vita e la morte in seguito alle gravi lesioni polmonari e renali riportate. A Bruno, piccolo Comune presso Nizza Monferrato, intanto è tornata la calma in conseguenza della quale è stata rotta la consueta pace agreste è stata rotta e in ogni conversazione non si parla d'altro che di quanto successo la notte scorsa alla cascina Pizzorno.

Nella cascina, distante 3-4 chilometri dalla parte bassa del paese, vivono il capo-famiglia Tarcisio Pizzorno di 41 anni, la moglie Ida Berretta di 38 e il figlio Giovanni, di 15. La terra da lavorare è molta, ma le condizioni economiche della famiglia sono abbastanza buone e la vita dei Pizzorno trascorreva felice. A turbarle doveva venire circa due mesi fa la comparsa in paese del calzolaio Pietro Cippelletti, nato e residente ad Acqui e conosciuto non già per la sua abilità di artigiano ma per la fama di ladro specializzato in furto di polli e conigli. Le sue condanne si vanno accumulando da diversi anni con ritmo regolare.

Sposato, con un figlio e diviso dalla moglie, conviveva con un'altra donna. Tuttavia era continuamente alla ricerca dell'avventura nuova e più volte venne sorpreso mentre in una pineta alla periferia di Acqui, luogo solitamente frequentato dagli innamorati, molestava di giorno o di notte le coppiette in cerca di tranquillità. Qualche volta aveva anche dovuto fuggire inseguito dalle sassate dei disturbati.

Uscito dal carcere l'ultima volta la primavera scorsa, aveva detto ai carabinieri: «Questa volta mi metto sulla strada buona, procurarmi i mezzi per tornare al mio lavoro e di me non sentirete più parlare». La Cassa per il soccorso agli ex-detenuti gli aveva dato poche migliaia di lire per acquistare gli attrezzi da calzolaio e il Cippelletti si era stabilito a Bruno.

Ritornato al principio di giugno a ben poche il nostro uomo si era fatto diversi amici in paese. Tra questi il Tarcisio Pizzorno, che credendolo una persona a modo l'aveva portato in casa. La moglie dell'agricoltore gli lavava la biancheria; in un secondo tempo poi, per non lasciarlo mangiare all'osteria, la famiglia l'aveva accolto come pensionante. Il Cippelletti, come ricompensa, aveva ben presto cominciato a insidiare la moglie del Pizzorno. Il 23 giugno scorso fu sorpreso dall'agricoltore mentre cercava di convincere Ida Berretta a divenire sua amante. Minacciato dal marito e diffidato dai carabinieri, da qualche tempo girava al largo dalla casetta.

Martedì notte però, forse avuto sentore che Tarcisio Pizzorno e il figlio erano fuori per aiutare a trebbiare il grano in una cascina di concascenti, tornò alla carica. Per sua sfortuna venne sorpreso nella cucina della fattoria, in atteggiamento poco rassicurante, dall'agricoltore tornato a casa che, afferrato un bastone — un nodoso randello lungo 20 centimetri e del diametro di 5 — e aiutato dal figlio, che afferrò calci e pugni, incominciò a percuotere violentemente l'uomo tanto da ridurlo in gravi condizioni. Il Pizzorno poi corse a chiamare i carabinieri e sul posto si recò il maresciallo comandante la stazione di Mombaruzzo, accompagnato da due militi.

Caricato su una carriola, il Cippelletti venne trasportato a Bruno e di qui con un'auto all'ospedale di Nizza Monferrato dove i sanitari gli hanno riscontrato fratture pluricostali all'emitorace sinistro con lesioni polmonari e gravi contusioni renali e l'hanno fatto ricoverare con prognosi riservatissima. Poche sono le speranze di salvarlo.

Ieri sera verso mezzanotte, a circa ventiquattr'ore dal drammatico fatto, abbiamo trovato dinanzi all'osteria di Bruno il Tarcisio Pizzorno. Il contadino, interrogato dai carabinieri, per il momento non è stato denunciato a questo potrebbe anche non avvenire considerando l'aggressione al Cippelletti come avvenuta per legittima difesa. Egli ha detto: chi aveva stregato la moglie, aveva portato la discordia nella mia casa e perciò una buona lezione se la meritava».

A Bruno, naturalmente, tutto il paese è dalla parte del Pizzorno. Il Cippelletti, benché Acqui disti soltanto pochi chilometri, è pur sempre un forestiero giunto in paese a insidiare l'onestà moglie di un loro compaesano e perciò trovano giusto che il dongiovanni sconti amaramente il peccato commesso e che tentava di commettere.

Quest'oggi, se le sue condizioni lo permetteranno, Pietro Cippelletti sarà interrogato dai carabinieri che vogliono conoscere anche la sua versione sullo svolgimento del grave episodio.

Franco Marchiaro

Le quotazioni a Milano stamane a Borsa chiusa

Milano, giovedì sera.

Le contrattazioni di stamane, a Borsa chiusa, si sono sviluppate, per quantitativi modesti, in un clima di stabilità e di calma. Particolarmente richiesti soltanto i valori elettrici; mentre il resto appariva più trascurato.

Ecco i prezzi informativi registrati: Centrale 7800; Finsider 625,50-622,50; Ilva 606; Catini 2675-2677; Fiat 1414-1415; Edison 2700; Sade 1459; Sme 1412-1415; Sip 1452-1454; Terni 284; Tati A. e Tati B. 3125.

Nel settore delle valute, migliore il franco francese. Anche la sterlina, riprendeva una frazione.

Prezzi informativi: sterlina oro 6200-6400; marengo svizzero 4950-5150; sterlina unitaria 1530-1570; dollaro blu 624-626; franco svizzero 145,50-146; franco francese 128-132.

Per la «minorata»

Vietate alla caccia nuove zone nel Casalese

Casale, giovedì sera.

Il divieto di caccia che il Prefetto di Alessandria aveva decretato per i territori di Casale e quelli di Gontolo, Pontestura, Camino, Morano, Balzola e Villanova Monferrato, a cominciare dalla città, è stato esteso, con ordinanza di ieri, anche ai paesi di levante, e cioè: Occimiano, Borgo S. Martino, Frassineto, Ticineto e Mirabello.

La disposizione è stata resa necessaria dalla rapida diffusione della «micromotori» tra lepri e conigli. I cacciatori del Casalese sono desolati perché il provvedimento (da loro ritenuto però più che opportuno) li priva di una caccia sono venatoria dove altre selvaggina nobile (quaglie, fagiani, beccaccini) è in discreta abbondanza.

Si uccide con la moto

Novi Ligure, giovedì sera.

Un mortale incidente si è verificato durante la scorsa notte sulla strada Casalnoceto-Volpedo. Una motoleggera guidata dall'operaio Pietro Frigoni, di 27 anni, con a bordo, sul sellino posteriore, l'operaio Angelo Parnigotti, di 18 anni, entrambi residenti a Voghera, nell'abbordare una curva sbandava andando a finire nel fossato laterale. Nell'incidente i due giovani riportavano gravi ferite: il Parnigotti decedeva durante il trasporto all'ospedale

UN CASO DI TELEPATIA AD ACQUI

Come aveva presentito trova il figlio all'ospedale

Il ragazzo era rimasto ferito in un incidente stradale

Acqui, giovedì sera.

Di un singolare caso di telepatia è stato stamane protagonista il signor Marco Mignone da Acqui, il cui figlio è rimasto vittima di un incidente stradale.

Walter Mignone di 22 anni — lo stesso ragazzo che giorni or sono fece parlare di sé i giornali rischiando di annegare per salvare il proprio cane dalle acque del Bormida — stamane presto, senza dire nulla in casa, era partito su una «Vespa» con l'amico Dino Settimo di 18 anni, che era alla guida. Giunti sul prossi di Melazzo, in un tentativo di sorpasso, i due motociclisti finivano a terra e rimanevano feriti; con una macchina di un torinese di passaggio venivano trasportati all'Ospedale Civile di Acqui.

Quasi nello stesso momento dell'incidente, il padre di Walter, che da alcune ore non vedeva il figlio, ne chiedeva notizie alla moglie: appreso che il ragazzo era uscito senza dire nulla, il Mignone, senza indugio, colto da presentimento, saliva in macchina e raggiungeva l'ospedale civile. Giunto al Pronto Soccorso, trovava proprio, come aveva presentito, il sanitario di turno che stava medicando il ragazzo per una ferita, fortunatamente non grave al braccio destro.

Si uccide con la moto

Novi Ligure, giovedì sera.

Un mortale incidente si è verificato durante la scorsa notte sulla strada Casalnoceto-Volpedo. Una motoleggera guidata dall'operaio Pietro Frigoni, di 27 anni, con a bordo, sul sellino posteriore, l'operaio Angelo Parnigotti, di 18 anni, entrambi residenti a Voghera, nell'abbordare una curva sbandava andando a finire nel fossato laterale. Nell'incidente i due giovani riportavano gravi ferite: il Parnigotti decedeva durante il trasporto all'ospedale

Un nuovo tipo di missile antiaereo automatico inglese chiamato «Bloodhound», cioè «Segugio». Una volta lanciato, questo missile individua a mezzo radio un aereo nemico e lo insegue fino a colpirlo inesorabilmente. Se dotato d'una testa atomica e lanciato contro una formazione la vola sarebbe capace di distruggerla totalmente. (Telefoto)

La circolare della Questura romana

I turisti stranieri e gli abiti succinti

Il monito delle autorità della Capitale è forse sufficiente a evitare gli inconvenienti lamentati Finora gli agenti non sono dovuti intervenire

Roma, giovedì sera.

Con una circolare diramata a tutti i commissari di pubblica sicurezza e a tutti i comandi dei carabinieri, il Questore di Roma ha iniziato la battaglia contro gli abiti troppo succinti dei turisti stranieri che già avevano provocato le lamentele dell'«Osservatore Romano» e anche di una parte degli stessi visitatori stranieri.

Osserva infatti la circolare che da diverso tempo molti turisti in visita a Roma «escono vestiti nelle foggie più strane, e taluni, addirittura, oltre i limiti della decenza. Questi ultimi si sono fatti molto notare nelle vie della città, frequentando nei succinti costumi anche la basilica vaticana, luoghi sacri, e altre sono di rispetto. Da ciò sono derivati inconvenienti, come lamentele anche da parte di altri stranieri, che, saccati di tale atteggiamento, hanno avuto discussioni con chi veniva meno alle norme del vivere civile».

Dopo aver osservato che «anche le rappresentanze diplomatiche in Roma si sono unite allo sdegno», la circolare informa sui provvedimenti adottati in base ai quali i turisti dell'ordine dovranno vigilare «affinché stranieri con abiti succinti non girino nelle vie della capitale, dato che in particolare la polizia di Roma, in base all'articolo 1 del Concordato, ha l'obbligo sia di prevenire che di reprimere qualsiasi atto contro la moralità. Coloro che saranno trovati in abiti succinti verranno gentilmente invitati ad abbandonare i luoghi di rispetto e a ventirsi con maggior decoro. In caso di resistenza, saranno identificati e, oltre ad essere segnalati alla rispettiva Ambasciata, verranno denunciati ai sensi di legge all'autorità giudiziaria del caso.

La circolare del Questore è già entrata in vigore e soltanto il suo annuncio deve avere già ottenuto un certo effetto tra i turisti poiché finora non viene segnalato nessun fermo o provvedimento a carico di singoli. Naturalmente le disposizioni non sono di agevole applicazione, poiché la definizione di «abiti succinti» può essere variamente interpretata.

In ogni caso, tutto dipenderà dal saggio criterio di coloro a cui è affidata l'esecuzione della circolare e non è escluso, come sembra dai primi due giorni, che nella maggior parte dei casi sia stato sufficiente il monito del Questore di Roma.

Si torna a parlare dello scandalo "Nicolay,,

Anche un funzionario ministeriale coinvolto? - Avrebbe avallato, dietro forte compenso, una illecita speculazione

Genova, giovedì sera.

Mentre continua la laboriosa inchiesta giudiziaria in corso da circa un anno, ritorna improvvisamente alla ribalta lo scandalo bancario Nicolay-Sfar. Accertamenti sarebbero stati disposti dall'autorità giudiziaria per chiarire un episodio che coinvolgerebbe l'operato di un funzionario ministeriale, il quale, secondo una denuncia pervenuta agli inquirenti, avrebbe avallato, dietro forte compenso, una illecita speculazione. In proposito, tuttavia, si mantiene, da parte dell'autorità giudiziaria, il massimo riserbo.

Nel mentre, si apprende che gli atti dell'inchiesta saranno al più presto rimessi dal giudice istruttore dott. Giovanni Moreno al Pubblico Ministero dott. Marcello De Felice, per le richieste di rinvio a giudizio. Il gran numero degli imputati e quello dei capi di accusa fanno prevedere che l'opera del magistrato non si esaurirà entro l'anno. Recentemente, inoltre, l'inchiesta ha portato all'incriminazione di tre funzionari della Cassa di Risparmio di Saluzzo, che il consigliere istruttore ha successivamente interrogato con mandato di comparizione.

A Vercelli

Sospeso il presidente dell'Istituto Case popolari

Vercelli, giovedì sera.

Il presidente dell'Istituto autonomo delle case popolari di Vercelli, rag. Pilade Lazzia, è stato sospeso a tempo indeterminato dalla carica per disposizione del Ministro dei Lavori Pubblici. Dal suo conto la magistratura ha aperto un'istruttoria con rito formale per le imputazioni di usurpazione di titolo, concussione e interesse privato in atti d'ufficio.

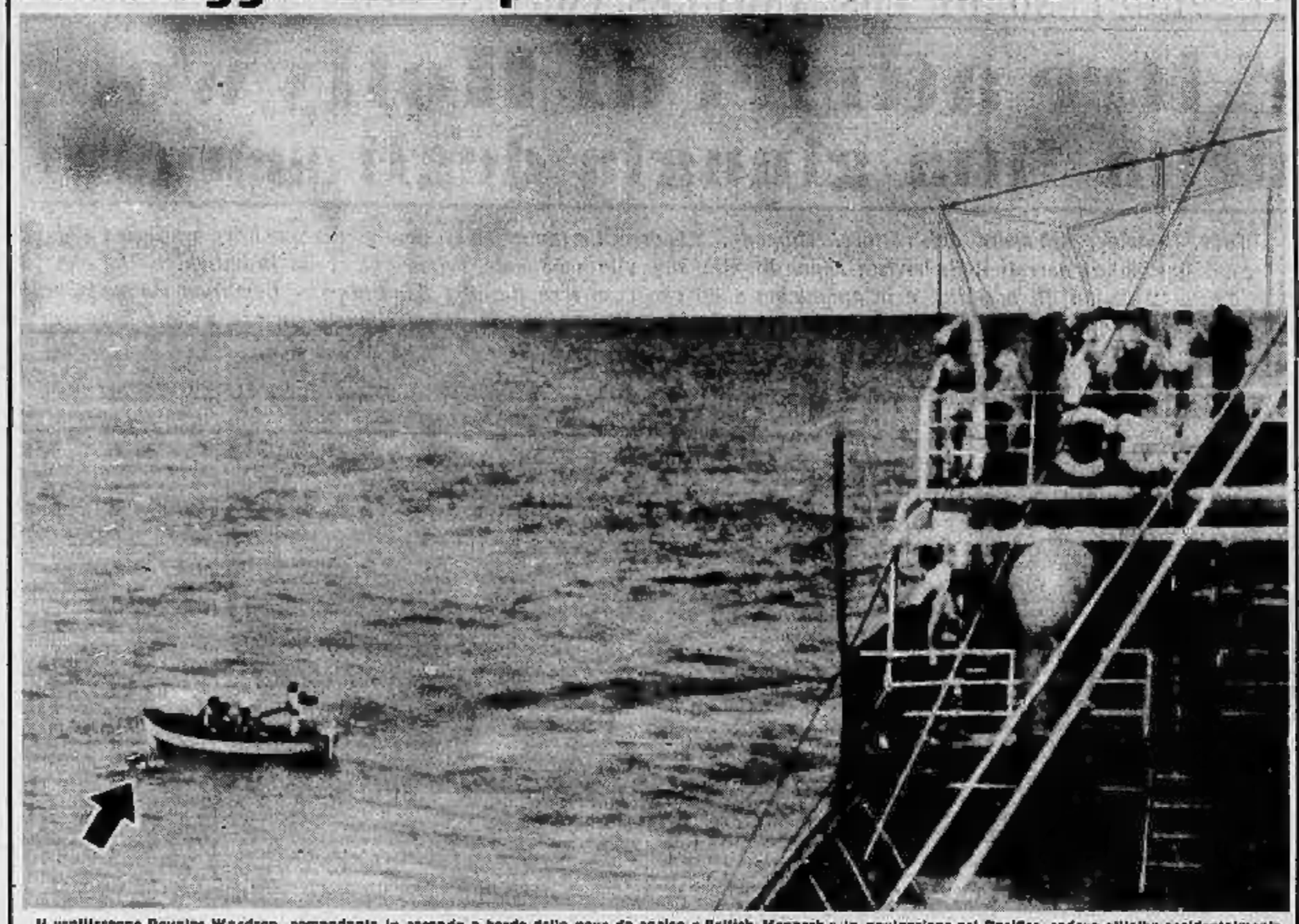
GIULIO DE BENEDETTI
DIRETTORE RESPONSABILE

TORINO - A. XI - N. 198
Via Roma - Gall. de *La Stampa*
Telefoni: dal 40-943 al 40-949

STAMPA SERA

GIOVEDI' - VENERDI'
22-23 Agosto 1957
L. 30 (sped. in abb. postale)

Salvataggio senza precedenti nell'Oceano Pacifico



Il ventitreenne Douglas Wardrop, comandante in seconda a bordo della nave da carico « British Monarch » in navigazione nel Pacifico, cadeva all'alba accidentalmente in mare senza essere visto da alcun membro dell'equipaggio. Constatata più tardi la sua scomparsa, il comandante della nave, capitano John Coutts, compiva a ritroso esattamente la rotta in cerca del naufrago il quale poteva finalmente essere salvato soltanto dopo nove ore, quando era alle strema della forza.

Una rivelazione

La diciottenne Roberta Lizzi, che fece una fugace apparizione accanto a Enzo Tortora nella rubrica televisiva « Telematch », sta per essere lanciata da Cinecittà nel ruolo di una ragazza spregiudicata

E' passata alla rivista

La diva della tv Giselda Sofio, che debutterà prossimamente nella rivista con Tognazzi, fotografata durante una breve vacanza a Fregene

Mortale scontro fra un gangster e polizia

A Suffield, nel Connecticut, un gruppo di poliziotti hanno dovuto sostenere un violento scontro a fuoco contro un gangster, tale Francis Kolakowski, sospettato di uxoricidio e furto. Prima di uccidersi con un colpo di pistola alla testa, il criminale aveva ferito mortalmente l'agente Richard Horan il quale si era portato coraggiosamente nell'interno dell'abitazione dei Kolakowski (Radiofoto)

PUBBLICITA' ECONOMICA
(Via S. Teresa N. 7)

15 PIANISTI SAFFA, L. 40 p.p.

(Continua da pag. 6)

MACCHINE per la lavorazione del legno. Importante fabbrica cerca elementi seri attivi bene introdotti ramo falegnameria disponenti auto propria per rappresentanze provinciali Piemonte Liguria. Casella L 28 SPI, via Parlamento 9, Roma. 11733

19 ANNUNCI VARI L. 40 p.p.

A minimo costo subito vi darà Società, informazioni, investigazioni prematrimoniali. Via V 20. Telef. 882-110
A abili detectives affidate indagini investigazioni. Mondial, Cavour 5, tel. 521-183.
A buoni pensi provviste mobili in stile, comodi. Facilitazioni, sistemazione mobili usati. Da Catalano, Sacchi 28. Telefonare 888-963. 456
A istituto trentennale affidate informazioni private prematrimoniali, sorveglianze. Pastrone, Carlo Alberto 40-55 (telefono 47-372. 8249
A lunghe rateazioni, vendiamo camere letto, sale, tinelli, cucine. Fratelli Accademia Albertina 20. 4911
A sole macchine cucire Vigorelli, cucitrice su mobiletti da L. 42.000, rate 5 valvole da L. 20.000. Lotti, Mazzini 41.
ARRIGONI-MANDOV accertamenti informazioni prematrimoniali, privato, commerciali. Cittadini dell'Ordine, via Cavour 10 ang. Carlo Alberto, tel. 41-100, 521-540. 3307
ACQUISTO pollaio, damigiane, fiore, libri, tinelli, appartamenti, oggetti vari, Telefonare 792-846. 261
AFFARONE bellissima camera a questo prezzo fabbrica falegname. Via Passalacqua 9, tel. 831-018. 83.451
AFFARONE, vendo bellissima camera letto intarsio, 160.000, sala Chippendale 180.000. Telef. 882-396. 6081
AMMOBILIAMENTI Torres, Monte Pietà 28: vendo camere lusso rinascimento noce, impiallacciatura pregiata intarsiate 811
ARREDIAMO! Casa del Mobile, Bianco any, Balilla, camere matrimoniali 75.000, tinelli 31.000, pranzi armadi 35.000 Facilitazioni. 2774
ATTENZIONE! Mobilificio « Roma », Berthollet 16, liquida salotti, scrivanie, divanetti, poltrone poltroncine, credenze, tavoli. Affrettatevi! 867
BRACCHI tedeschi addestrati lotta caccia, vede allevamento Cavoretto. Telefonare 43-685. 8528
CAMERE belle, sale pranzi inverosimili! Troverete infiniti mobili per qualsiasi uso, Via Cigna 17, Zole Asia. 279
FRIGORIFERI Max Hygo-system l'ultimo ritrovato frigorifero italiano creato per climi torridi e tropicali. Preferitelo. In vendita presso Urbinati, corso Firenze 17. Telefono 33-850. 2558
MOBILI « Cassaforma », Garelli 30 anni garanzia, 36 rate, grande Vantaggi. Telefonare 31-305 1141
PIANOFORTI occasione verdi, cromati, ripari, Compagno, Po 20, Telef. 882-728.
PRIVATO vende pollaio nuovo tubolare Dodge 24 posti. nuovo. Telef. 553-835.
TAPPEZZERIE in carta lavabile « Silex » vendesi a prezzi eccezionali dalla fabbrica al consumatore. Via Madama Cristina 126 angolo corso Dante. 458

20 AUTOMOBILI L. 40 p.p.

A buone valutazioni 615 Torpedo, Stanchi Diesel 2000 metano, 1500 ELR, 1100 sedia quindici, giardiniera, 1100 Moderna metano, 100, 600, 900. Cavalieri, Brescia 18. 8264
ABBIAMO assortimento autovetture occasione occasioni. Preventivi, cambi, rateazioni. Autonoleggio, Vinzaglio 5.
ABBIAMO autovetture qualsiasi tipo marca, occasioni. Autogarage Diotati, Parmula, lunghe rateazioni. Telefon. 45-170.
ABBIAMO rateamente 1100-103, 1100 E 1900, giardiniera, belvedere, 1100 familiare, Topo C. camioncini originali 7-10 quintali. Corso Brescia 4. 787
AUTOMOBILI qualsiasi tipo, marca, modello, compro-vendita, permute, pagazioni 12 mesi. Conti, Saluzzo 118. 4389
AUTONOLEGGIO Moderni Fiesta 500, Fulvina, 600 nuova, 103, 1400. Telefonare 370-931. 7478
AUTONOLEGGIO senza autista, settore moderno, Via Montenero 60, tel. 273-826.
AUTOSALONE Stollo, Fiat 107, vendo, permuto Aurelia Gran Turismo, rilascio, Renault Dauphin 4 mesi, Mercedes diesel, 2 posti, belvedere, camioncini. Telefonare 270-092. 11543
BEDFORD, Austin, Dodge, Jeep, Ford, G.M.C., Chevrolet, ricambi sempre pronti De Leon, corso Vittorio 36, tel. 45-301.
FIAT Filiale di Torino, c. Bramante 15, telef. 592-448-7-8-9. Rammenta al Salone dell'Auto il nostro assortimento di veicoli dei vari modelli: le migliori condizioni di efficienza, i prezzi più convenienti e le massime facilitazioni di pagamento. Ottime occasioni di Berlina 1100.
FINANZIAMENTI prestiti su autovetture, autocarri, rimorchi, Migliori condizioni. Unicuma Agenzia, corso Re Umberto 5.
FIORINORCO motori e scafi vasto assortimento nuovi e occasione rendeter. Telef. 883-480. 10064
LAMAR fabbrica apparecchiature metano e gpl liquido, installazioni garantite. Prezzi concorrenza. Cirvenstino 36. Telefono 30-858 9170
1460 tipo '53 vero unico proprietario vendo pensato. Telefonare 50-139.

21 CICLI MOTO SPORT L. 40 p.p.

APPROFITTATE per prenotazioni ultimissimi tipi Gilera motoleggera 125, Gilera moto, Gilera motocarri, ancori prezzi. Concessionario Rizzo, Brescia 44, telefono 33-810. 450
BIANCHI Bergamello, concessionario diretto moto, velocissimi, vela. Ultimissimi modelli, Cavarana 2. 390
MOTOLEGGERA Garelli 70 cc. 90.000; Velomosquito 61.000; Mosquito 49 cc. 36.000. Rivico, Brescia 44, tel. 23-519.
MOTOMISTI! Cambiamo vostro vecchio motore con altro ultimo modello. Piazza Vittorio Veneto 15. 493
PIAZZA Vittorio Veneto 15: 0-68 sport ottimo, Ajs 350 recente, Gilera 300 bicilindrica, sei mesi, Parilla 175, Moto 200, Moto Bellino ed altre ottime occasioni, anche rateamente. T1295
VIVI Viberti Concessionaria esclusiva Torino, Asti Asola e provincia. Assistenza ricambi. Sotto Fabro 10, tel. 47-114.
VIVI Viberti, Rex 55.000, pronta consegna, officina assistenza clienti, Ingrosso & Accomasso, via Silvabruzzo 14 (Crea Madre), Telefonare 85-987. 6139